



Umývačka riadu

Používateľská príručka



BDSN36540XP

15 3054 1800/ SK/ AA/ 22.07.2025 17:43
7642093977



RECYKLOVANÝ A
RECYKLOVATELNÝ PAPIER

Najskôr si prečítajte tento návod!

Vážení zákazníci,

Ďakujeme, že ste si vybrali produkt Beko. Dúfame, že z vášho produktu, ktorý bol vyrobený pomocou vysoko kvalitnej a najmodernejšej technológie, získate najlepšie výsledky. Preto si pred použitím výrobku pozorne prečítajte celý tento návod na použitie a všetky ostatné sprievodné dokumenty.

Postupujte podľa všetkých varovaní a informácií uvedených v používateľskej príručke. Týmto spôsobom ochránite seba a svoj výrobok pred možnými nebezpečenstvami.

Používateľskú príručku si uschovajte ako referenciu pre budúce použitie. Ak produkt odovzdáte niekomu inému, odovzdajte mu tiež návod na použitie. Záručné podmienky, použitie a spôsoby riešenia problémov pre váš produkt sú uvedené v tejto príručke.

Symbody a ich vysvetlenia

V tejto používateľskej príručke sa používajú nasledujúce symbody:

	Nebezpečenstvo, ktoré môže mať za následok smrť alebo zranenie.
	Dôležité informácie alebo užitočné rady o použití.
	Prečítajte si užívateľskú príručku.
POZNÁMKA	Nebezpečenstvo pre výrobok alebo jeho okolie, ktoré môže spôsobiť materiálne škody.

1 Bezpečnostné pokyny	5	6.11 Sklopné drôty spodného koša	25
1.1 Určené použitie	5	6.12 Podložka na umývanie podnosu ...	26
1.2 Bezpečnosť detí, zraniteľných osôb a domácich zvierat	5	6.13 Viacúčelová / výškovo nastaviteľná servisná polica dolného koša ..	26
1.3 Elektrická bezpečnosť	6	6.14 Drôt fľaše spodného koša	27
1.4 Bezpečnosť prepravy	7	6.15 Viacúčelová servisná polica horného koša	28
1.5 Bezpečnosť inštalácie	7	6.16 Spodný kôš na fľašu a držiak taniera	28
1.6 Bezpečnosť prevádzky	8	6.17 Nastavenie výšky horného koša ...	29
1.7 Bezpečnosť pri údržbe a čistení ...	9	6.18 Nastavenie výšky horného koša ...	30
2 Pokyny na ochranu životného prostredia	9	6.19 Nastavenie výšky horného koša ...	30
2.1 Súlad s predpismi OEEZ a Likvidácia odpadového produktu	9	6.20 Výškovo nastaviteľná polica horného koša	31
2.2 Informácie o balení	10	6.21 Sklopné drôty horného koša	31
2.3 Súlad so smernicou OEEZ a Odstránenie odpadov výrobku	10	6.22 Stropný kôš na príbory	31
2.4 Poznámka pre skúšobné ústavy ..	10	6.23 Stropný kôš na príbory	31
2.5 Informácie o zhode normy a skúškach / ES vyhlásenie o zhode	10	6.24 Stropný kôš na príbory [Soft Spike]	32
2.6 Táto časť sa vzťahuje na produkty s funkciou Wifi	10	6.25 Spodná vrtuľa	32
2.7 Energetický štítok	11	6.26 Horná vrtuľa	32
3 Technické špecifikácie	12	7 Obsluha výrobku	33
4 Všeobecný pohľad	13	7.1 Tabuľka informácií o programe a priemerných hodnôt spotreby	34
5 Inštalácia	14	7.2 Ďalšie funkcie	36
5.1 Správne miesto na inštaláciu	14	7.3 Funkcie	37
5.2 Pripojenie na vodovod	14	7.4 Funkcie v ponuke Nastavenia	38
5.3 Pripojenie na odtok vody	15	7.5 Začatie cyklu	38
5.4 Nastavenie nožičiek	15	7.6 Zrušenie/resetovanie programu ...	39
5.5 Elektrické pripojenie	16	7.7 Výstražný indikátor nedostatku soli	39
6 Predbežná	16	7.8 Výstražný indikátor Nízkej hladiny leštiaceho prídatku	39
6.1 Čo robiť, aby ste ušetrili energiu ...	16	7.9 Nastavenie množstva leštiaceho prostriedku	39
6.2 Systém zmäkčovania vody	16	7.10 Koniec cyklu	39
6.3 Nastavenie systému zmäkčovania vody	17	8 Údržba a čistenie	40
6.4 Plnenie soli	18	8.1 Údržba a čistenie	40
6.5 Čistiaci prostriedok	19	8.2 Čistenie filtrov	40
6.6 Leštička	22	8.3 Čistenie hadicového filtra	41
6.7 Časti, ktoré nie sú vhodné na umývanie v umývačke riadu	23	8.4 Čistenie vrtúl'	41
6.8 Umiestnenie riadu do stroja	23	8.5	42
6.9 Kôš na príbory	24	9 Odstraňovanie problémov	42
6.10 Kôš na príbory	25	9.1 Chybové Kódy, Príčiny a Riešenia .	42
		9.2 Odstraňovanie problémov	43

10 VYLÚČENIE ZODPOVEDNOSTI /	47
UPOZORNENIE.....	
11	48

1 Bezpečnostné pokyny

Táto časť obsahuje bezpečnostné pokyny, ktoré pomôžu chrániť pred rizikom zranenia osôb alebo poškodenia majetku.

Naša spoločnosť nezodpovedá za žiadne škody, ktoré môžu vzniknúť v prípade nedodržania týchto pokynov.

- Postupy inštalácie a opravy musia vždy vykonávať autorizovaní servisní zástupcovia.
- Používajte iba originálne náhradné diely a príslušenstvo.
- Neopravujte ani nevymieňajte žiadne súčasti výrobku, pokiaľ to nie je jasne uvedené v používateľskej príručke.
- Na výrobku nevykonávajte technické úpravy.

1.1 Určené použitie

Tento výrobok je určený na použitie v domácnostiach a v nasledujúcich typoch uzavretých priestorov: Napríklad:

- kuchyne pre zamestnancov obchodov, kancelárií a iných pracovných prostredí;
- farmárske domy;
- priestory pre hostí hotelov, motelov a iných ubytovacích zariadení;
- Miesta, kde sa podáva ubytovanie s raňajkami, prostredie podobné hostelu.

- Výrobok by sa mal používať len na umývanie riadu v domácnosti.

- Výrobok nie je vhodný na komerčné ani verejné použitie.
- Životnosť zakúpeného produktu je 10 rokov. Toto je obdobie, počas ktorého sú náhradné diely potrebné na prevádzku tohto produktu, ako je definované.
- Tento výrobok je určený na použitie v domácnosti a pod pulťom.

1.2 Bezpečnosť detí, zraniteľných osôb a domácich zvierat

- 8-ročné a staršie deti a osoby so zníženými fyzickými, zmyslovými a duševnými schopnosťami, ako aj nekvalifikované alebo neskúsené osoby môžu používať tento spotrebič za predpokladu, že sú pod dohľadom a poučené o bezpečnom používaní spotrebiča, ako aj o súvisiacich nebezpečenstvách.
- Deti mladšie ako 3 roky by sa mali držať mimo výrobku, pokiaľ nie sú neustále pod dohľadom.
- Deti by sa nemali hrať so spotrebičom.

- Elektrické výrobky sú nebezpečné pre deti a domáce zvieratá. Deti a domáce zvieratá sa nesmú hrať, liezť alebo vstupovať do výrobku.
- Nezabudnite zatvoriť dvierka výrobku pri odchode z miestnosti, kde sa výrobok nachádza. Deti a domáce zvieratá môžu byť uzamknuté vo vnútri výrobku a môžu sa udusiť.
- Čistenie a údržbu nesmú vykonávať deti bez dozoru.
- Uchovávajte obalové materiály mimo dosahu detí. Nebezpečenstvo poranenia a udusenía.
- Uchovávajte všetky čistiace prostriedky a prísady použité vo výrobku mimo dosahu detí.
- Z dôvodu bezpečnosti detí odpojte sieťovú zástrčku a pred likvidáciou produktu rozbite uzamykací mechanizmus.
- Nestláčajte napájací kábel pod alebo za produktom. Na napájací kábel neumiestňujte ťažké predmety. Napájací kábel nesmie byť nadmerne ohnutý alebo rozdrvený a nesmie prísť do kontaktu so žiadnym zdrojom tepla.
- Na prevádzku výrobku nepoužívajte predlžovací kábel, viaceré elektrické zásuvky ani adaptéry.
- Prenosné viaceré elektrické zásuvky alebo prenosné napájacie zdroje sa môžu prehriať a spôsobiť požiar. Preto nenechávajte viac elektrických zásuviek za a v blízkosti výrobku.
- Zástrčka musí byť ľahko dosiahnuteľná. Ak to nie je možné, elektrická inštalácia, ku ktorej je výrobok pripojený, musí byť vybavená zariadením (poistka, spínač, istič atď.), ktoré je v súlade s elektrickými predpismi a odpojuje všetky póly od elektrickej siete.
- Nedotýkajte sa zástrčky mokrými rukami.
- Pri vyberaní zástrčky zo zásuvky ju vytiahnite za zástrčku, nie za kábel.



1.3 Elektrická bezpečnosť

- Výrobok sa nesmie pripojiť počas inštalácie, údržby, čistenia, opravy a prepravy.
- Ak je napájací kábel poškodený, musí ho vymeniť autorizované servisné stredisko, aby sa predišlo možným nebezpečenstvám.

1.4 Bezpečnosť prepravy

- Pred prepravou výrobku odpojte zástrčku a odpojte prípojky odvodu a prívodu vody. Úplne vypustite vodu, ktorá zostala vo vnútri produktu.
- Výrobok neprevážajte samostatne, pretože je ťažký.

UPOZORNENIE Nedržte dvere alebo panel na premiestnenie produktu.

UPOZORNENIE Ak musíte produkt presunúť, presuňte ho do vzpriamenej polohy a držte ho za chrbát. Naklonenie výrobku smerom dopredu môže spôsobiť namočenie a poškodenie elektronických častí vo vnútri.

UPOZORNENIE Pri umiestňovaní výrobku na miesto po inštalácii alebo čistení dávajte pozor, aby ste hadice nezložili, nezlomili alebo nezlomili.

1.5 Bezpečnosť inštalácie

- Ak chcete, aby bol výrobok pripravený na použitie, skontrolujte informácie v príručke a návode na inštaláciu, aby ste sa uistili, že elektrická inštalácia, inštalácia čistej vody a odvodnenie sú vhodné. V opačnom prípade zavolajte kvalifikovaného elektrikára a inštalá-

téra, aby vykonali potrebné opatrenia. Tieto procesy sú na náklady zákazníka.

- Pred inštaláciou výrobku skontrolujte, či nie je poškodený. Výrobok neinštalujte, ak je poškodený.
- Výrobok neinštalujte na miestach, kde teplota klesne pod 0 °C.
- Výrobok neumiestňujte na koberec alebo podobný povrch. Spôsobuje riziko požiaru, pretože nemôže získať vzduch zospodu.
- Položte výrobok na čistú, rovnú a tvrdú podlahu a vyvážite ho pomocou nastaviteľných nožičiek. Ak nie sú nohy správne nastavené, dvere sa nemusia úplne zatvoriť a môžu uniknúť horúce pary. Môže spôsobiť vážne popáleniny a zranenia a môže tiež poškodiť váš nábytok.
- Neinštalujte výrobok v blízkosti zdrojov tepla (radiátory, sporáky atď.) a neinštalujte ho pod varnú plochu varnej dosky.
- Ak je výrobok určený na použitie v skrini/skrinke/module, nechajte dvere skrine počas prevádzky otvorené, ak nie sú žiadne medzery, aby sa zabezpečila dostatočná cirkulácia vzduchu.

- Pripojte výrobok k uzemnenej zásuvke chránenej poistkou v súlade s aktuálnymi hodnotami uvedenými na typovom štítku. Uzemňovaciu inštaláciu nechajte vykonať kvalifikovaným elektrikárom. Nepoužívajte výrobok bez uzemnenia v súlade s miestnymi/národnými predpismi.
- Zapojte výrobok do zásuvky, ktorá spĺňa hodnoty napätia a frekvencie uvedené na typovom štítku.
- Nezapojujte výrobok do zásuviek, ktoré sú voľné, mimo zásuvky, rozbité, špinavé, mastné, s rizikom kontaktu s vodou (napr. voda, ktorá môže unikať z pracovného stola).

UPOZORNENIE Nové súpravy hadíc dodávané s výrobkom sa musia použiť. Staré hadicové zostavy nepoužívajte opakovane. Hadice nespojujte.

UPOZORNENIE: Pripojte prírodnú hadicu vody priamo k vodovodnému kohútiku. Tlak dodávaný z kohútika musí byť najmenej 0,03 MPa (0,3 baru) a najviac 1 MPa (10 barov). Ak tlak vody prekročí 1 MPa (10 barov), musí byť nainštalovaný redukčný ventil. Maximálna prípustná teplota vody je 25 °C.

- Umiestnite napájací kábel a hadice tak, aby nehrozilo riziko zakopnutia.



1.6 Bezpečnosť prevádzky

Mali by sa používať iba čistiace prostriedky, oplachovacie prostriedky a prísady určené do umývačiek riadu.

Nikdy nepoužívajte chemické rozpúšťadlá vo výrobku. Tieto látky predstavujú riziko výbuchu. Nepite umývaciu vodu vo vašom produkte.

Čistiace prostriedky do umývačky riadu obsahujú silné zásady, ktoré môžu byť pri požití extrémne nebezpečné. Zabráňte kontaktu s pokožkou a očami a nedovoľte, aby sa deti nachádzali v blízkosti výrobku, keď je veko otvorené. Po dokončení umývacieho cyklu skontrolujte, či je nádržka čistiaceho prostriedku prázdna.

Keď úplne vytiahnete horný a spodný košík, dvierka produktu vezmú celý náklad košíkov. Nešedte ani neumiestňujte iné bremená na dvierka, inak sa produkt môže prevrátiť.



Maximálna umývací kapacita produktu: uvedená na energetickom štítku a karte rýchleho použitia pod tabuľkou cyklov.

Aby ste sa vyhli možnému zraneniu, vždy umiestnite dlhé a špicaté riady, ako sú servírovacie vidličky, nože na chlieb atď., do košíka na príbory so špicatým koncom smerom nadol alebo horizontálne na koše na umývanie riadu.

Ak potrebujete otvoriť dvierka, keď je produkt v prevádzke, opatrne ho otvorte. Dávajte pozor na horúcu paru a postriekanie horúcou vodou.

Nepoužívajte chybný alebo poškodený výrobok. Odpojte výrobok (alebo vypnite poistku, ku ktorej je pripojený), vypnite vodo- vodný kohútik a zavolajte autorizovaný servis.

Na výrobok ani v jeho blízkosti neumiestňujte zdroj plameňa (horiaca sviečka, cigareta atď.). Neumiestňujte horľavé/výbušné materiály do blízkosti výrobku.

Na výrobok nelezte.

Keď produkt nebudete dlho používať, odpojte ho zo zásuvky a vypnite kohútik.

Tento produkt je určený na prevádzku až do výšky 2000 m nad morom.



1.7 Bezpečnosť pri údržbe a čistení



Výrobok neumývajte striekaním alebo poliatím vodou.



Na čistenie produktu nepoužívajte ostré alebo abrazívne nástroje. Nepoužívajte materiály, ako sú čistiace prostriedky pre domácnosť, čistiace prostriedky, plyn, benzín, alkohol, vosk atď.



Pri čistení výrobku používajte rukavice.



Pri čistení ostrých povrchov na zadnej strane výrobku dávajte pozor na možné zranenia!

UPOZORNENIE! Nezabudnite po vyčistení nainštalovať filter stroja späť. V opačnom prípade sa čerpadlá môžu upchať a výrobok sa môže poškodiť.

Vnútnorné osvetlenie



AK potrebujete vymeniť LED diódu/žiarovku používanú na osvetlenie podľa modelu vášho stroja, obráťte sa na servis.

2 Pokyny na ochranu životného prostredia

2.1 Súlad s predpismi OEEZ a Likvidácia odpadového produktu

Tento výrobok neobsahuje škodlivé a zakázané látky uvedené v "Nariadení o kontrole odpadu z elektrických a elektronických zariadení", ktoré vydalo Ministerstvo životného prostredia a urbanizácie Tureckej republiky. Je v súlade s nariadením OEEZ.



Tento výrobok je vyrobený z vysokokvalitných dielov a materiálov, ktoré sú recyklovateľné a opätovne použiteľné. Preto výrobok po skončení jeho životnosti nelikvidujte spolu s domácim alebo iným odpadom. Odneste ho do zberného centra pre recykláciu elektrických a elektronických zariadení. O tieto zberné

miesta požiadajte miestny úrad vo vašej oblasti. Pomôžte chrániť životné prostredie a prírodné zdroje recykláciou použitých produktov. Pred likvidáciou výrobku odpojte sieťovú zástrčku kvôli bezpečnosti detí a rozlomte blokovací mechanizmus nakladacích dvierok, aby ste ich znefunkčnili.

2.2 Informácie o balení

Obalové materiály spotrebiča sú vyrobené z recyklovateľných materiálov v súlade s našimi Národnými predpismi. Obalový odpad nelikvidujte spolu s domovým alebo iným odpadom, ale na zberných miestach určených miestnymi úradmi.

2.3 Súlad so smernicou OEEZ a Odstránenie odpadov výrobku



Tento výrobok spĺňa požiadavky smernice OEEZ EÚ (2012/19/EU). Tento výrobok je označený klasifikačným symbolom pre odpad z elektrických a elektronických zariadení

(OEEZ).

Tento symbol znamená, že na konci svojej životnosti sa tento výrobok nesmie likvidovať spolu s ostatným domovým odpadom. Použité zariadenie je potrebné odovzdať na oficiálny zberný dvor, odkiaľ prejde procesom recyklácie elektrických a elektronických zariadení. Informácie o takýchto zberných dvoroch vám poskytnú miestne orgány, prípadne predajca, od ktorého ste si produkt zakúpili. Každá domácnosť plní dôležitú úlohu pri zhodnocovaní a recyklácii starých zariadení. Správna likvidácia použitého spotrebiča pomáha predchádzať možným negatívnym vplyvom na životné prostredie a zdravie ľudí.

Súlad so smernicou RoHS:

Výrobok, ktorý ste si zakúpili, je v súlade so smernicou EU RoHS (2011/65/EU). Neobsahuje škodlivé a zakázané látky uvedené v smernici.

2.4 Poznámka pre skúšobné ústavy

Informácie potrebné na výkonnostné testy sú k dispozícii na požiadanie.

Svoju žiadosť môžete poslať na nižšie uvedenú e-mailovú adresu:

dishwasher@standartloading.com

V e-maile s požiadavkou nezabudnite uviesť svoje kontaktné údaje, ako aj kód, skladové číslo a sériové číslo výrobku, ktorý sa má testovať. Kód výrobku, skladové číslo a sériové číslo nájdete na typovom štítku pripevnenom na bočnej strane dverí

2.5 Informácie o zhode normy a skúškach / ES vyhlásenie o zhode



Vývoj, výroba a predaj tohto výrobku sa uskutočňuje v súlade s bezpečnostnými predpismi všetkých príslušných smerníc Európskeho spoločenstva. 2014/35/EÚ, 2014/30/EÚ, 93/68/ES, IEC 60436 / EN 60436

2.6 Táto časť sa vzťahuje na produkty s funkciou Wifi.

Frekvenčné pásmo 2,4 GHz

Max. kondukčný výkon: < 100 mW

Vyhlásenie o zhode CE Spoločnosť Arçelik A.Ş. týmto vyhlasuje, že tento spotrebič je v súlade so smernicou 2014/53/EÚ.

Úplné znenie EU vyhlásenia o zhode sa nachádza na webovej stránke:

Výrobky, adresa
support.beko.com

2.7 Energetický štítok



K technickým informáciám o výrobku sa dostanete naskenovaním QR kódu na energetickom štítku pomocou mobilného zariadenia pripojeného na internet.



ENERG



XXXXXXXXXX (*)

A

B

3 Technické špecifikácie

Maximálna kapacita prania: Uvedené na energetickom štítku a na karte rýchleho použitia v časti Tabuľka cyklov.
Výška: Informácie o výške nájdete v návode na inštaláciu.
Šírka: 60
Hĺbka: 55-60
Príkon elektrickej energie: 220-240 V, 50 Hz
Celkový výkon: 1800-2100 W
Výkon ohrievača: 1800 W
Celkový prúd: 10 A *
Výkon čerpadla: 105 W
Vypustite výkon čerpadla: 30 W *
* Podrobné elektrické hodnoty nájdete na typovom štítku na dverách umývačky riadu.
Tlak vody 0,3 – 10 barov (= 3 – 100 N/cm ² = 0,03 – 1,0 Mpa)



Technické špecifikácie môžu byť zmenené bez predchádzajúceho upozornenia s cieľom zlepšiť kvalitu výrobku.

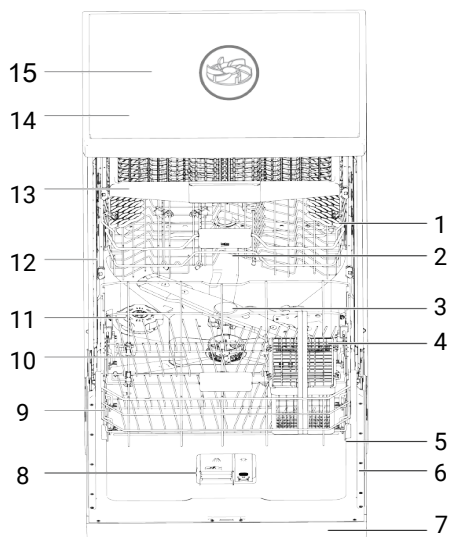


Obrázky v príručke sú schematické a nemusia byť v presnom súlade s výrobkom.



Hodnoty dodané so spotrebičom alebo v sprievodnej dokumentácii sú laboratórne údaje v súlade s príslušnými normami. Tieto hodnoty sa môžu líšiť v závislosti od použitia a okolitých podmienok.

4 Všeobecný pohľad



- | | |
|---|--------------------------------------|
| 1 Horný kôš | 2 Horné ostrekovacie rameno |
| 3 Spodné ostrekovacie rameno | 4 Kôš na príbory (závisí od modelu) |
| 5 Dvere | 6 Typový štítok |
| 7 Ovládací panel | 8 Priehradka na čistiaci prostriedok |
| 9 Spodný kôš | 10 Filtre |
| 11 Kryt priehradky na soľ | 12 Koľajnica horného koša |
| 13 Stropný kôš na príbory (závisí od modelu) | 14 Horný rošt (závisí od modelu) |
| 15 Horné ostrekovacie rameno (závisí od modelu) | |

Typové označenie sa líši v závislosti od modelu.



Zobrazenie 1:

5 Inštalácia



Najskôr si prečítajte časť „Bezpečnostné pokyny“!

Za prípravu elektrickej inštalácie, inštalácie čistej vody a odpadovej vody na mieste, kde bude výrobok umiestnený, zodpovedá zákazník. Ak elektrická inštalácia, inštalácia čistej vody a odvádzanie vody nie sú vhodné, pred zavolaním autorizovaného servisu, ktorý výrobok pripraví na použitie, zavolajte kvalifikovaného elektrikára a inštalátora, aby vykonal potrebné opatrenia.



Inštaláciu a elektrické pripojenie musí vykonať autorizovaný servis. Výrobca nenesie zodpovednosť za škody, ktoré môžu vzniknúť v dôsledku operácií vykonaných neoprávnenými osobami.



Pred inštaláciou výrobku skontrolujte, či nie je poškodený. Výrobok neinštalujte, ak je poškodený. Poškodené výrobky ohrozujú vašu bezpečnosť.



Pri voľne stojacich a modeloch pod pracovnú dosku neodstraňujte nášľapnú dosku spotrebiča. Tým sa zruší záruka.

- Pri umiestňovaní výrobku na miesto po inštalácii alebo čistení dbajte na to, aby prírodné a vypúšťacie hadice neboli preložené, stlačené alebo zlomené.
- Pri umiestňovaní výrobku dávajte pozor, aby ste nepoškodili podlahu, stenu, potrubie atď. Pri premiestňovaní výrobku nedržte dverka ani panel.

5.1 Správne miesto na inštaláciu

- V mieste, kde je výrobok nainštalovaný, nesmú byť žiadne uzamykateľné, posuvné alebo závesné dvere, ktoré by obmedzovali úplné otvorenie dverí.

- Výrobok umiestnite na pevný a rovný povrch s dostatočnou nosnosťou! Umiestnenie umývačky riadu na rovný povrch je nevyhnutné na správne a tesné zatvorenie dverok.
- Výrobok neinštalujte na miestach, kde teplota klesá pod 0 °C.
- Výrobok položte na tvrdú podlahu. Neumiestňujte ho na koberec s dlhým vlasom alebo podobný povrch.
- Vyberte si miesto, kde môžete riad ľahko a rýchlo naložiť a vyložiť.
- Výrobok umiestnite do blízkosti vodovodného kohútika a vypustite vodu. Umiestnenie výrobku zvoľte tak, aby ste ho po pripojení nezmenili.



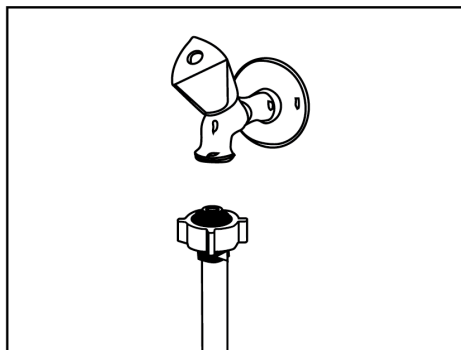
Neumiestňujte produkt na sieťový kábel. Kábel sa môže poškodiť, čo môže spôsobiť riziko úrazu elektrickým prúdom alebo požiaru.

5.2 Pripojenie na vodovod

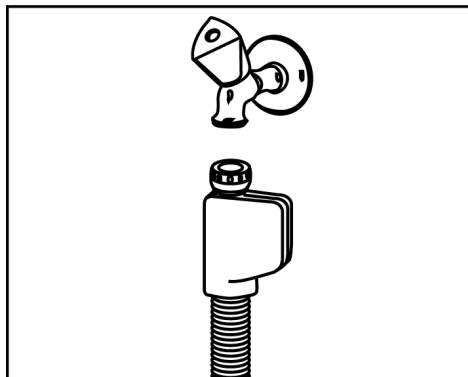
Abyste zabránili poškodeniu umývačky riadu a vášho riadu nečistotami (piesok, hlina, hrdza atď.) z mestskej siete alebo z vášho vodovodného systému, odporúčame nainštalovať na prívod vody filter.

Maximálna povolená teplota vody na vstupe:

- Pri modeloch obsahujúcich funkciu AquaSafe+ je to 60 °C.
- Pri ostatných modeloch do 25 °C.



Funkcia AquaSafe+



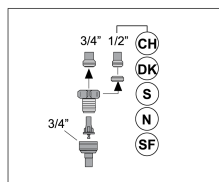
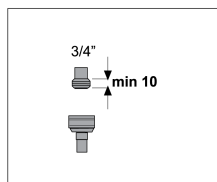
- Chráňte zariadenie AquaSafe+ pred únikom vody na vstupe hadice. Je potrebné zabrániť kontaktu vody s ventilovou skrinkou systému. V opačnom prípade dôjde k poškodeniu elektrických komponentov.
- Hadicu nijako neskracujte ani nepredlžujte o ďalšie diely, pretože hadica obsahuje elektrické prípojky a komponenty.
- Ak je systém poškodený, odpojte výrobok od siete a zavolajte autorizovaný servis.

Umývačka riadu nesmie byť pripojená k spotrebičom s teplou vodou alebo k bežiacemu ohrievaču vody.

UPOZORNENIE Na novom výrobku nepoužívajte staré alebo použité hadice na prívod vody. Použite novú prívodnú hadicu vody dodanú s umývačkou riadu. Hadice nespájajte.

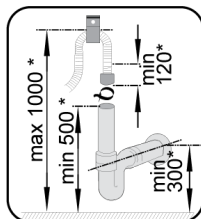
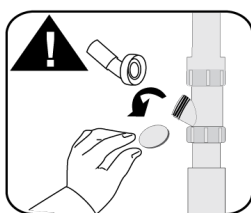
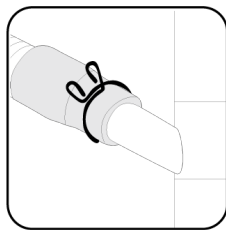
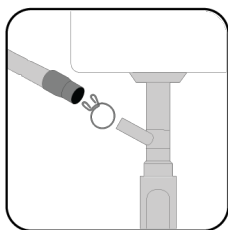
UPOZORNENIE Pripojte prívodnú hadicu vody priamo k vodovodnému kohútiku. Tlak dodávaný z kohútika musí byť najmenej 0,3 a najviac 10 barov. Ak tlak vody prekročí 10 barov, musí sa nainštalovať redukčný ventil. **UPOZORNENIE** Hadica na prívod a odvod vody musí byť bezpečne upevnená a nepoškodená.

POZNÁMKA Po vykonaní pripojení úplne otvorte vodovodný kohútik a skontrolujte, či nedochádza k úniku vody.



5.3 Pripojenie na odtok vody

Hadicu na vypúšťanie vody možno pripojiť priamo k odtoku odpadovej vody alebo k odtoku drezu. Podrobnejšie informácie nájdete v návode na inštaláciu dodanom s vašou umývačkou riadu.



* mm

Odtok odpadových vôd musí byť napojený na kanalizáciu a nesmie byť napojený na povrchové vody.

5.4 Nastavenie nožičiek

Ak sa dvierka výrobku nezatvárajú správne alebo sa trasú, keď na ne jemne zatlačíte rukou, znamená to, že nožičky nie sú nastavené. Nastavte nožičky výrobku podľa návodu na inštaláciu dodaného s výrobkom.



Ak nie sú dvierka umývačky správne nastavené, môže uniknúť horúca para. Vážne popáleniny môžu spôsobiť zranenia a poškodiť nábytok.

5.5 Elektrické pripojenie



Výrobok pripojte k uzemnenej zásuvke chránenej poistkou v súlade s hodnotami uvedenými v tabuľke "Technické údaje". Naša spoločnosť nenesie zodpovednosť za škody, ktoré môžu vzniknúť, ak sa výrobok používa bez uzemnenia v súlade s miestnymi predpismi.

- Pripojenie musí byť v súlade s vnútroštátnymi predpismi.

- Zástrčka napájacieho kábla musí byť po inštalácii ľahko prístupná.
- Výrobok pripojte k uzemnenej zásuvke chránenej poistkou 16 A.
- Zadané napätie musí zodpovedať napätiu vašej elektrickej siete.



Nepripájajte pomocou predlžovacích káblov alebo viacerých zásuviek.



Poškodený napájací kábel musí vymeniť autorizovaný servis.

6 Predbežná



Najprv si prečítajte časť „Bezpečnostné pokyny“!

6.1 Čo robiť, aby ste ušetrili energiu

Nasledujúce informácie vám pomôžu používať produkt ekologickým a energeticky úsporným spôsobom.

Pred vložením do stroja vyčistite všetok hrubý odpad na riade.



Pred vložením riadu do stroja sa neodporúča ho predčistiť, pretože by to spôsobilo spotrebu energie a vody.



Umývanie riadu umývačkou riadu spotrebuje menej energie a vody ako ručné umývanie riadu.

Po úplnom naplnení stroj spustíte.

Pri výbere programu venujte pozornosť tabuľke „Informácie o programe a priemerné hodnoty spotreby“.

Nepoužívajte viac čistiaceho prostriedku, ako je odporúčané na obale čistiaceho prostriedku.

6.2 Systém zmäkčovania vody

Stroj má špeciálny systém zmäkčovania vody, ktorý znižuje tvrdosť vody v sieti. Tento systém zmäkčuje vodu na požadovanú úroveň, aby umyl riad na požadovanú kvalitu.



Ak je tvrdosť vody z vodovodu vyššia ako 7°dH, mala by sa zmäknúť. V opačnom prípade sa na umytých predmetoch nahromadia ióny tvrdosti a môžu ovplyvniť pranie, leštenie a sušenie práčky.

Nastavenie systému zmäkčovača vody

Keď je systém zmäkčovania vody správne nastavený, účinnosť prania sa zvýši.

Najprv si prečítajte časť o nastavení systému zmäkčovača vody.

Regeneráciu systému zmäkčovania vody je možné vykonať vo všetkých programoch počas kroku sušenia. Po vykonaní regeneračného procesu sa zvyšuje trvanie, spotreba energie a vody programu. Pre proces regenerácie; keď je umývačka riadu prevádzkovaná s prívodom vody 14 dH za štandardných podmienok v programe Eco 50° C, frekvencia procesu regenerácie, maximálny dodatočný čas, spotreba vody a energie v závislosti od spotreby vody programu Eco 50° C sú uvedené v tabuľke nižšie.

Eco 50°C spotreba vody (l)	 cyklus potom ob- nova	Dodatočný čas (min)	Dodatočná spotreba vody (l)	Dodatočná spotreba energie (kWh)
12.3-14.7	5	5	3.0	0.05
9.6-12.2	6	5	3.0	0.05
9,0 - 9,5	7	5	3.0	0.05
8,0-9,0	8	5	3.0	0.05
7,0-7,9	9	5	3.0	0.05

Informácie o spotrebe vody v programe Eco 50°C vašej umývačky riadu nájdete v tabuľke s informáciami o programe a hodnotami priemernej spotreby uvedenej v tabuľke programov.

6.3 Nastavenie systému zmäkčovania vody

Keď je systém zmäkčovania vody správne nastavený, výkon umývania, oplachovania a sušenia vašej umývačky riadu sa zvýši.

UPOZORNENIE! Ak chcete nastaviť systém, najprv zistíte úroveň tvrdosti vody od autorizovaného servisu vo vašej oblasti a nastavte ju nasledovne.

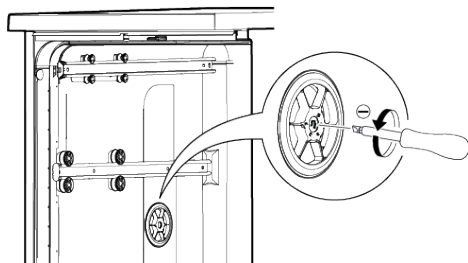
Po stanovení tvrdosti vody:

- 1 Pri zatvorených dverkách zapnite za-riadenie tlačidlom On/Off a vstúpte do pod-menu súčasným stlačením tlačidiel programu On/Off a P2 na 3 sekundy.
2. Stlačením tlačidla programu P2 sa pre-suňte do polohy „r“ na obrazovke.
3. Nastavte na príslušnú úroveň výberom jednej z pozícií „r:1“, „r:2“, „r:3“, „r:4“ alebo „r:5“ pomocou programového tlačidla P3.
4. Opustíte ponuku nastavení stlačením tlačidla On/Off na 3 sekundy. Vaše nastave-nia sa uložia automaticky.

Úroveň tvrdosti	Anglická tvrdosť °dE	Nemecká tvrdosť °dH	Francúzština* Tvrdosť °dF	Indikátor úrovne tvrdosti vody
Úroveň 0 	0-5	0-4	0-8	Stlačením tlačidla výberu nastavte nastavenie tvrdosti vody do polohy 1. (r1)
Úroveň 1 	6-9	5-7	9-13	Stlačením tlačidla výberu nastavte nastavenie tvrdosti vody do polohy 1. (r1)
Úroveň 2 	10-15	8-12	14-22	Stlačte tlačidlo výberu pre na-stavenie tvrdosti vody do polohy 2. (r2)
Úroveň 3 	16-19	13-15	23-27	Stlačte tlačidlo výberu pre na-stavenie tvrdosti vody do polohy 3. (r3)
Úroveň 4 	20-24	16-19	28 - 34	Stlačte tlačidlo výberu pre na-stavenie tvrdosti vody do polohy 4. (r4)
Úroveň 5 	25 - 62	20-50	35-90	Stlačte tlačidlo výberu pre na-stavenie tvrdosti vody do polohy 5. (r5)

Tabuľka 1: Tabuľka nastavenia úrovne tvrdosti vody

Mechanické nastavenie tvrdosti vody



Nastavenie funkcie starostlivosti o sklo sa používa na nastavenie úrovne tvrdosti vody v predmáčkenej umývačnej vode v umývačke riadu. Nastavenie by sa malo vykonať podľa úrovne nastavenia tvrdosti vody. Nastavenie sa vykonáva pomocou širokého a plochého skrutkovača. Skrutkovač sa používa na otočenie spínača nastavenia starostlivosti o mechanické sklo. Jednoduchým otočením mechanického spínača do rovnakej polohy ako úroveň nastavenia tvrdosti vody.

Napríklad

Pre úroveň tvrdosti vody „r3“ nastavte spínač Mechanical Glass Care do polohy 3

Pre úroveň tvrdosti vody „r4“ nastavte prepínač Mechanical Glass Care do polohy 4

Vykonajte rovnakú úroveň tvrdosti, akú ste nastavili na ovládacom paneli pomocou spínača nastavenia regenerácie. Ak je napríklad nastavenie, ktoré ste vykonali na ovládacom paneli, 3, nastavte aj prepínač nastavenia regenerácie na 3.

- Ak je tvrdosť vody, ktorú používate, vyššia ako 50° dH (francúzska tvrdosť) alebo ak používate studňovú vodu, odporúča sa použiť filtre a zariadenia na čistenie vody.
- Ak je tvrdosť vody, ktorú používate, nižšia ako 7° dH, nemusíte v umývačke riadu používať soľ. V tomto prípade sa na ovládacom paneli vášho stroja neustále rozsvieti „Indikátor výstrahy pred nedostatkom soli“.

- Ak je nastavenie tvrdosti vody na úrovni 1, „Indikátor výstrahy nedostatku soli“ zostane nepretržite zapnutý, aj keď nepotrebujete používať soľ. Ak použijete soľ v tejto polohe, soľ sa nespotrebuje a lampa sa nerozsvieti.

UPOZORNENIE! V prípade sťahovania je potrebné upraviť nastavenie tvrdosti vody vášho stroja podľa tvrdosti vody v mieste, kam sa sťahujete, s prihliadnutím na vyššie uvedené informácie. Ak bolo nastavenie tvrdosti vody vykonané vo vašom zariadení predtým, posledné nastavenie tvrdosti vody sa zobrazí na obrazovke vášho zariadenia.

6.4 Plnenie soli

Aby stroj fungoval nepretržite pri rovnakom výkone, je potrebné obnoviť systém zmäčkovania vody. Na tento účel sa používa soľ do umývačky riadu.



Používajte iba špeciálnu zmäčkovaciu soľ vyrobenú na použitie v umývačkách riadu

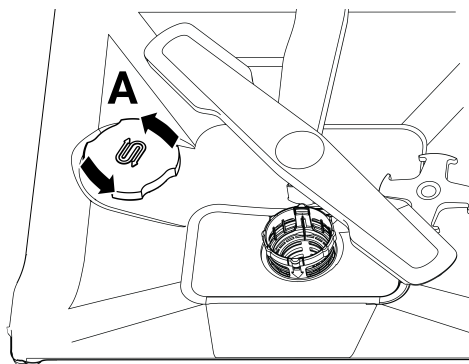


V systéme zmäčkovania vody sa odporúča používať granulované alebo práškové zmäčkovacie soli. Nepoužívajte stolovú soľ, kamennú soľ atď., ktoré sa úplne nerozpustia vo vode. V opačnom prípade sa výkon systému môže časom zhoršiť.

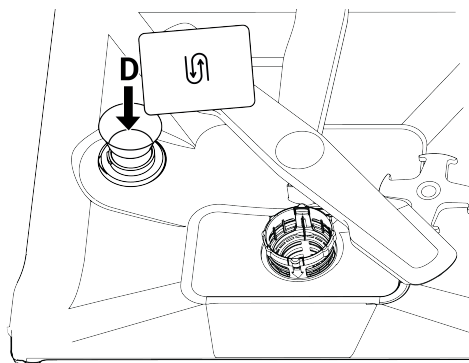


Priehradka na soľ sa pri zapnutí zariadenia naplní vodou, takže pred spustením zariadenia naplňte priehradku na soľ.

1. Ak chcete pridať zmäkčujúcu soľ, najprv vyberte spodný kôš.
2. Otvorte kryt oddelenia na soľ otočením proti smeru hodinových ručičiek (A).



3. Pridajte 1 liter vody do priestoru na soľ iba pri prvom použití zariadenia.
4. Naplňte nádobu so soľou (D). Miešajte lyžičkou, aby ste urýchlili rozpúšťanie soli vo vode.



- i** Do priestoru na soľ môžete vložiť približne 2 kg zmäkčujúcej soli.
5. Keď je priehradka plná, nasadíte uzáver a otočíte ho.

- i** Soľ by sa mala pridať tesne pred spustením stroja. Týmto spôsobom sa okamžite vyčistí pretekajúca slaná voda a zabráni sa riziku korózie vo vnútri stroja. Ak sa nechystáte umyť ihneď, spustíte zariadenie prázdne a bez čistiaceho prostriedku v čo najkratšom programe.

i V závislosti od rôznych značiek soli na trhu a tvrdosti vody môže trvať niekoľko hodín, kým sa soľ rozpustí vo vode. Preto po naplnení soli do stroja bude „Indikátor výstrahy pred nedostatkom soli“ naďalej svietiť počas určitého časového obdobia.

6.5 Čistiaci prostriedok

V prístroji môžete použiť prášok, tekutý/gél a čistiaci prostriedok na tablety.



Používajte iba čistiace prostriedky určené na použitie v umývačkách riadu. Odporúčame nepoužívať čistiace prostriedky obsahujúce chlór alebo fosfáty, pretože sú škodlivé pre životné prostredie.

Naplnenie čistiaceho prostriedku

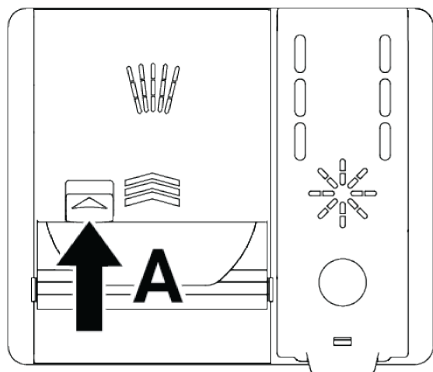
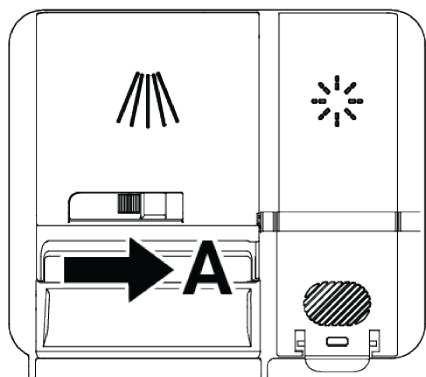
Ak chcete dosiahnuť dobré výsledky prania a sušenia, venujte pozornosť upozorneniam uvedeným na obale čistiaceho prostriedku. V prípade ďalších otázok sa obráťte na výrobcu čistiaceho prostriedku.



Nedávajte rozpúšťadlá do priehradky na čistiaci prostriedok. Hrozí nebezpečenstvo výbuchu!

Umiestnite čistiaci prostriedok do priehradky na čistiaci prostriedok tesne pred spustením stroja nasledovne.

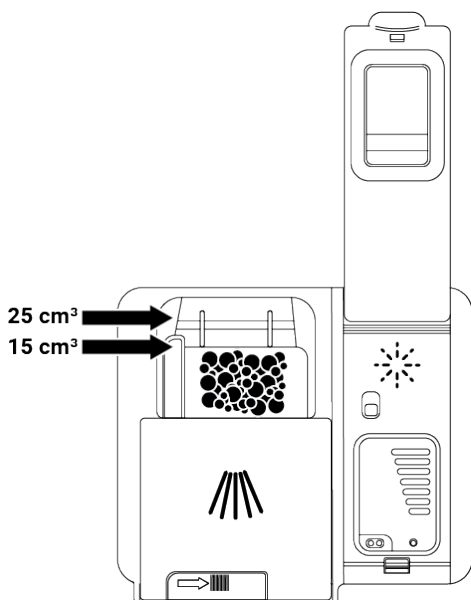
1. Otvorte kryt priehradky na čistiaci prostriedok zatlačením západky doprava (A). (v závislosti od modelu)



2. Do priehradky vložte určené množstvo prášku, kvapaliny/gélu alebo čistiaceho prostriedku na tablety.

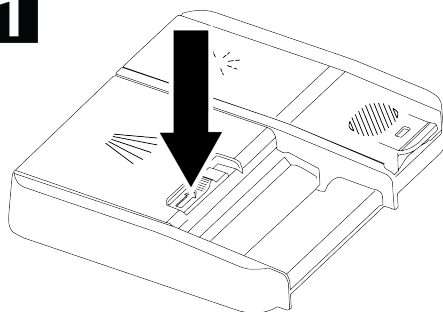


V priestore na čistiaci prostriedok sú vodorovné čiary, ktoré vám pomôžu používať správne množstvo práškoveho čistiaceho prostriedku. Keď je priehradka na čistiaci prostriedok plná, spotrebuje 45 cm^3 čistiaceho prostriedku. V závislosti od úrovne naplnenia stroja a / alebo znečistenia riadu naplňte priehradku na čistiaci prostriedok až po čiary úrovne 15 cm^3 alebo 25 cm^3 . V prípade čistiaceho prostriedku na tablety stačí jedna tableta.

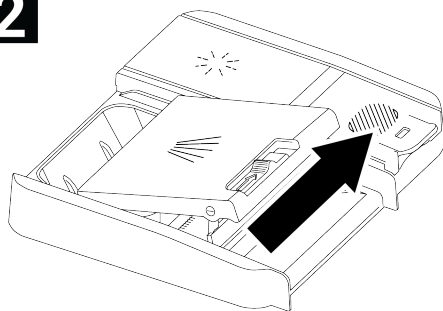


3. Zatvorte kryt priehradky na čistiaci prostriedok zatlačením v smere šípky. Keď je kryt zatvorený, zaznie zvuk „kliknutia“.

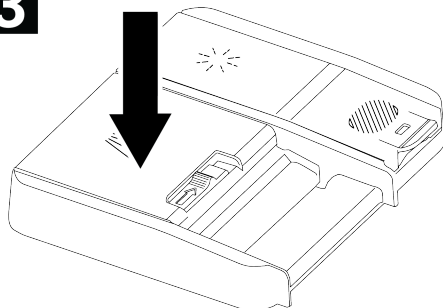
1



2



3



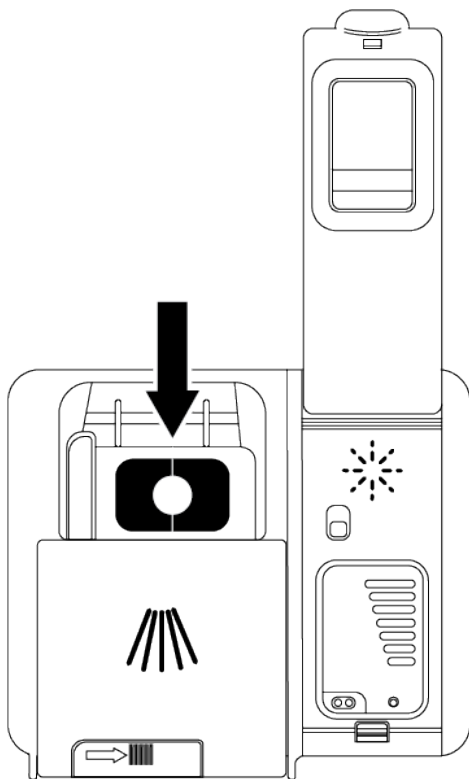
Keďže rozpustnosť detergentov na tablety sa líši v závislosti od teploty a času, uistite sa, že používate prášok alebo tekutý / gélový detergent v krátkych programoch bez predprania.

Čistiace prostriedky na tablety

Okrem klasických tabletových detergentov sú na trhu aj tabletové detergenty, ktoré obsahujú soľ zmäkčujúcu vodu a/alebo leštidlo. Niektoré obsahujú aj špeciálne komponenty, ako je chránič skla a chránič z nehrdzavejúcej ocele. Tieto tablety pracujú do

určitej úrovne tvrdosti vody (21°dH). Nad touto úrovňou by sa mali spolu s čistiacim prostriedkom na tablety používať soľ zmäkčujúca vodu a leštidlo.

Najlepší umývací výkon v umývačkách riadu sa dosiahne použitím čistiaceho prostriedku, leštiaceho prostriedku a soli na zmäkčenie vody samostatne.



Pri používaní detergentov na tablety postupujte podľa pokynov výrobcu na obale detergentu.

Ak sú vaše riady po skončení umývacieho cyklu mokré a/alebo vidíte škvrny od vodného kameňa, najmä na okuliariach, obráťte sa na výrobcu čistiaceho prostriedku.

Keď prechádzate z čistiaceho prostriedku na tablety na práškový čistiaci prostriedok:

- Uistite sa, že priehradky na soľ a oplachovacie prostriedky sú plné.

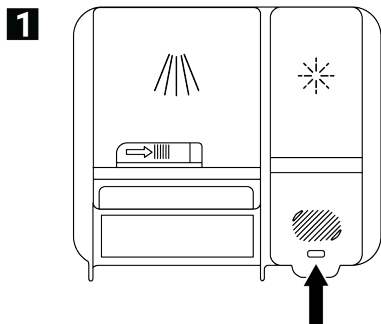
- Nastavte nastavenie tvrdosti vody do najvyššej polohy a spustíte umývací program s prázdnyim strojom.
- Po prázdnom umytí znova nastavte tvrdosť vody vhodnú pre vašu vodu z vodovodu podľa používateľskej príručky.
- Správne upravte nastavenie leštiaceho prostriedku.

6.6 Leštička

Leštidlo používané v umývačkách riadu je špeciálna zmes určená na zvýšenie účinnosti sušenia a zabránenie tomu, aby zvyšky vody alebo vodného kameňa zostali na umytých predmetoch. Preto by sa malo dbať na to, aby sa v oddelení s leštiacimi prostriedkami nachádzal leštiaci prostriedok a aby sa používali iba leštiace prostriedky vyrobené na použitie v umývačkách riadu.

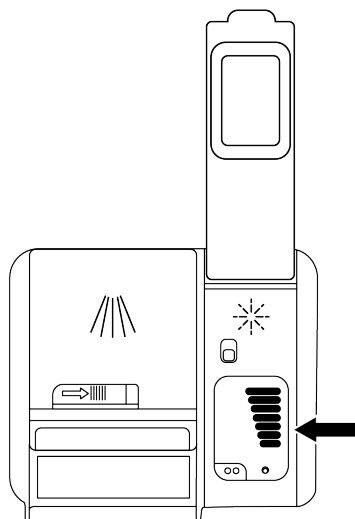
Naplnenie leštiaceho prostriedku

1. Otvorte veko leštidla pomocou západky.



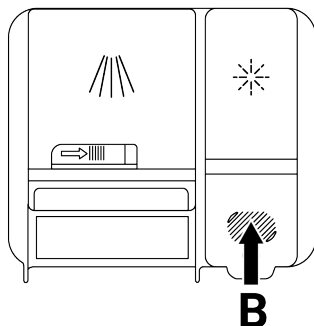
2. Naplňte priehradku na úroveň MAX.

2



3. Zatvorte veko priehradky jemným stlačením.

3



4. Ak sú na riade po umytí vodné značky, je potrebné zvýšiť stupeň nastavovača a ak pri ručnom utieraní zostane modrá značka, je potrebné ju znížiť. Toto nastavenie je nastavené na pozíciu 3 pri odchode z výroby.



Nastavenia leštiaceho prostriedku sú vysvetlené v časti „Nastavenie množstva leštiaceho prostriedku“ v prevádzkovej časti stroja.



Utrite akýkoľvek leštiaci prostriedok, ktorý sa vyleje mimo oddelenia. Oplachovací prostriedok, ktorý sa náhodne rozlial, spôsobí penenie a zníži účinnosť prania.

6.7 Časti, ktoré nie sú vhodné na umývanie v umývačke riadu

- Nikdy neumývajte riad kontaminovaný cigaretovým popolom, zvyškami sviečok, leštidlom, farbou, chemikáliami atď. v zariadení.
- V stroji neumývajte vidličky, lyžice a nože s drevenými alebo kostnými rukovätami, lepenými časťami, plastovými časťami, ktoré nie sú odolné voči teplu, medenými a cínovými nádobami.



Vhodné do umývačky riadu, rovnako ako pri umývaní rúk, môže spôsobiť zmenu farby a škrvny dekoratívnych výtláčkov na porceláne, hliníku a striebre. Niektoré jemné typy skla a krištálu môžu časom stratiť svoju transparentnosť. Odporúčame, aby ste venovali osobitnú pozornosť tomu, či je nový riad, ktorý si zakúpite, vhodný do umývačky riadu.

6.8 Umiestnenie riadu do stroja

Ak riad umiestnite správne v súlade s umývacou kapacitou vašej umývačky riadu, budete ho používať najlepším spôsobom z hľadiska spotreby energie, umývacieho a sušiacieho výkonu.

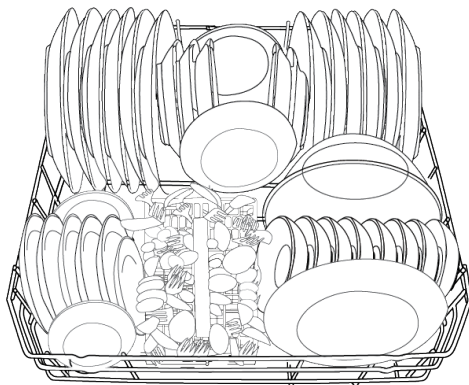
- Pred vložením riadu do stroja naň zoškrabte všetky zvyšky jedla (kosti, ovocné semená atď.).
- Ak je to možné, umiestnite tenké kúsky s úzkym telom do stredných priehradiek na koše.
- Umiestnite veľmi špinavé a veľké predmety do spodného koša a malé, jemné a ľahké predmety do horného koša.
- Umiestnite hlboké nádoby, ako sú misy, poháre a hrnce s ústami smerom nadol. Zabráni sa tak hromadeniu vody v nich.



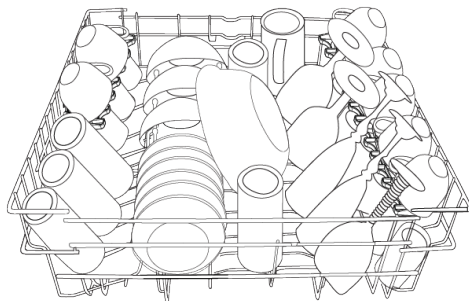
Aby ste predišli možným zraneniam, vždy umiestnite dlhé a ostré riady, ako sú servírovacie vidličky, nože na chlieb atď., do košíka na príbory tak, aby ich ostré hroty smerovali nadol alebo horizontálne na koše na riad.

Najprv vyprázdňte riad do spodného koša, potom riad do horného koša.

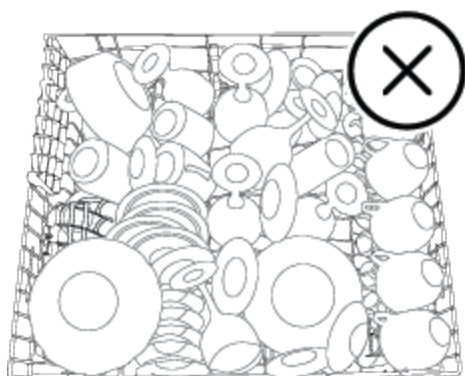
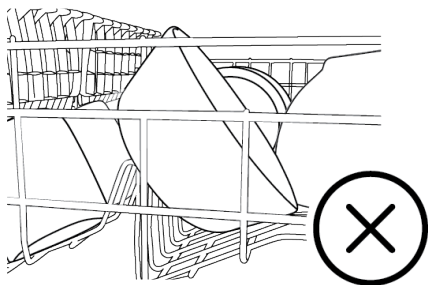
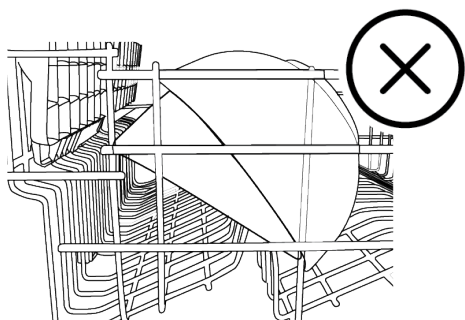
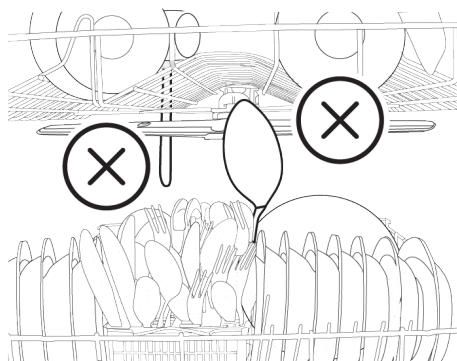
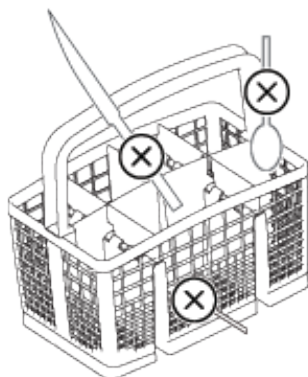
Alternatívne príklady rozloženia košíka Dolný kôš



Horný kôš



Nesprávne umiestnenia

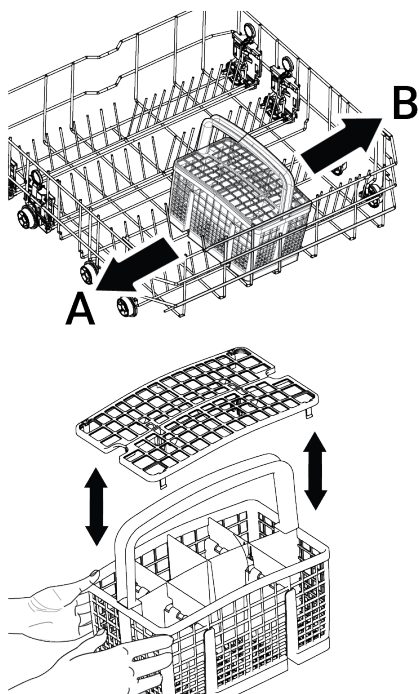


6.9 Kôš na príbory

(závislé od modelu)

Kôš na príbory je špeciálne navrhnutý na čistejšie umývanie riadu, ako sú nože, vidličky, lyžice atď.

Vďaka pohyblivej (A, B) funkcii koša na príbory môžete vytvoriť väčšie plochy a vytvoriť priestor pre riad rôznych veľkostí pri umiestňovaní riadu do spodného koša.

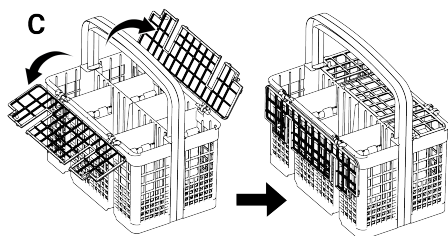
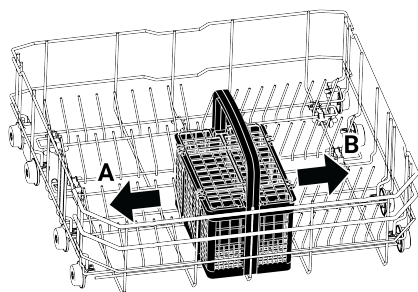


6.10 Kôš na príbory

(V závislosti od modelu)

Kôš na príbory je špeciálne navrhnutý na čistejšie umývanie riadu, ako sú nože, vidličky, lyžice atď.

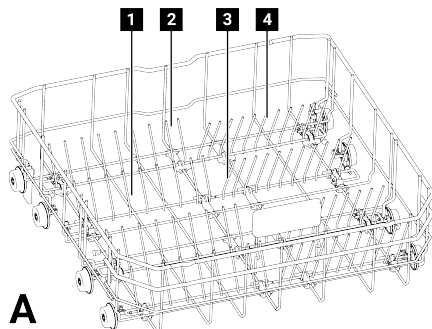
Vďaka pohyblivej funkcii koša na príbory (A, B) môžete vytvoriť väčšie plochy pri umiestňovaní riadu do spodného koša a vytvoriť priestor pre riad rôznych veľkostí. Ak chcete umiestniť viac príborov, môžete oddelovače zložiť na stranu. (C)



6.11 Sklopné drôty spodného koša

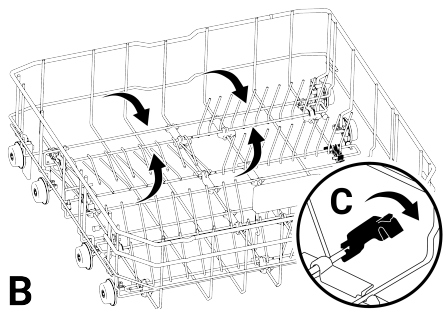
(V závislosti od modelu)

Šesťdielne (A) skladacie drôty umiestnené v spodnom koši stroja sú navrhnuté tak, aby vám umožnili ľahšie umiestniť veľké predmety, ako sú hrnce, misky atď. Ak chcete, môžete vytvoriť väčšie plochy zložením každého kusu jednotlivo alebo naraz.



A

Ak chcete sklopné drôty umiestniť do vodorovnej polohy, držte ich v strede a zatlačte ich v smere šípok (B). Ak chcete káble vrátiť do vzpriamenej polohy, zdvihnite ich. Skladacie drôty sa zmestia späť do západky (C).



B



Držanie drôtov od koncov a ich umiestnenie do horizontálnej polohy môže spôsobiť ich ohnutie. Z tohto dôvodu držte drôty v strede od ich základov a zatlačte ich v smere šípky, umiestnite ich do horizontálnej alebo vertikálnej polohy.

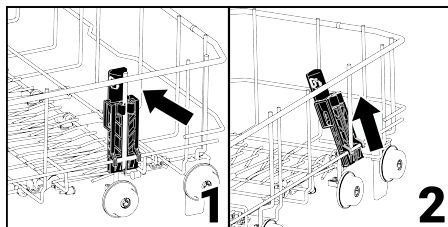
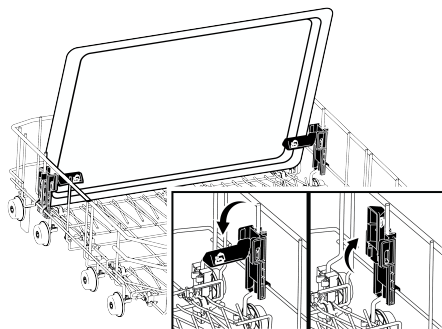
6.12 Podložka na umývanie podnosu

(V závislosti od modelu)

Ak chcete umývať podnosy v spodnom košíku, môžete použiť podporné diely na umývanie podnosov.

Výber vhodného programu a funkcie nájdete v časti Ďalšie funkcie.

Keď kus nepoužívate, môžete ho zložiť, aby ste ľahko umiestnili riad.

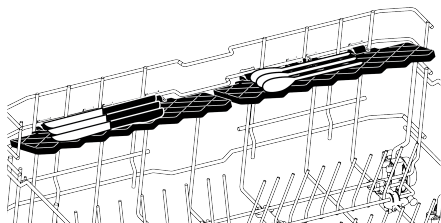
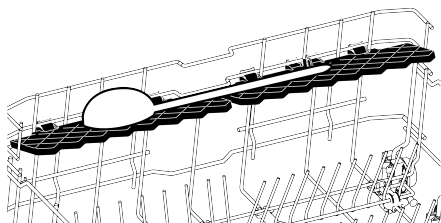
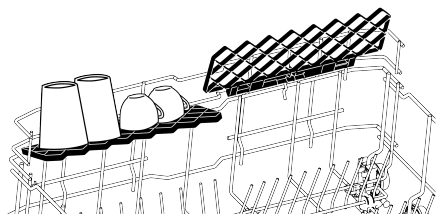


V prípade potreby môžete odstrániť diel, ako je znázornené na obrázkoch 1 a 2. Pri skúškach kontroly výkonu, ktoré sa majú vykonať v súlade s normami, musia byť podporné časti podnosu odstránené, ako je znázornené na obrázkoch 1 a 2.

6.13 Viacúčelová / výškovo nastaviteľná servisná polica dolného koša

(závislé od modelu)

Vďaka tomuto príslušenstvu, ktoré sa nachádza v spodnom koši vášho stroja, môžete ľahko umývať ďalšie poháre alebo predmety, ako sú dlhé naberačky a nože na chlieb.



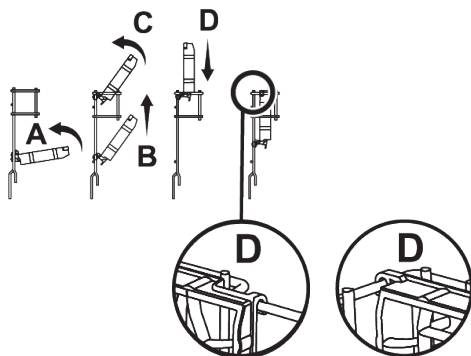
i Police môžete používať podľa vlastného uváženia tak, že ich umiestnite nahor alebo nadol, alebo ich môžete zatvoriť, aby ste vytvorili dostatok miesta v spodnom košíku.



Uistite sa, že ventilátor nenarazil na riad, ktorý ste umiestnili na police.

Na uvedenie políc do uzavretej polohy;

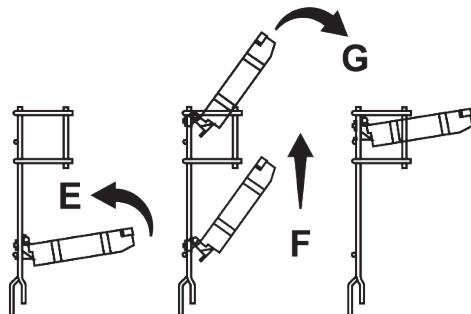
1. Preložte policu (A).
2. Posuňte policu nahor (B).
3. Umiestnite policu do zvislej polohy (C).
4. Posuňte policu nadol a uzamknite ju pomocou kariet (D).



i Regál môžete otočiť do otvorenej polohy vykonaním rovnakého procesu v opačnom smere.

Nastavenie výšky políc:

1. Zložte policu (E).
2. Posuňte policu nahor (F).

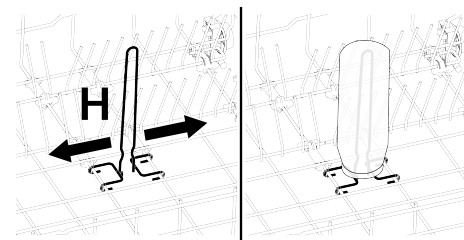


3. Otvorte policu na požadovanú úroveň (G).

6.14 Drôt fľaše spodného koša

(V závislosti od modelu)

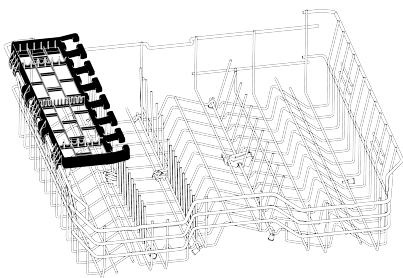
Drôt na fľaše je navrhnutý tak, aby vám pomohol ľahšie umývať predmety so širokými a vysokými ústami. Ak drôt z fľaše nepoužívate, môžete ho vybrať z košíka vytiahnutím von z oboch strán (H).



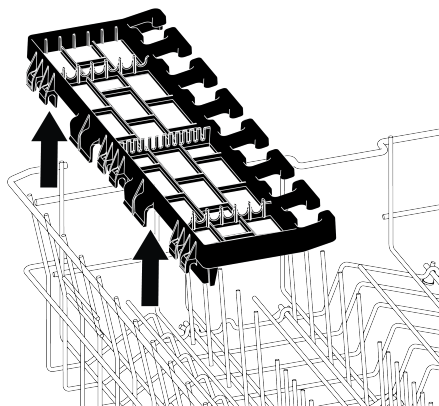
6.15 Viacúčelová servisná polica horného koša

(V závislosti od modelu)

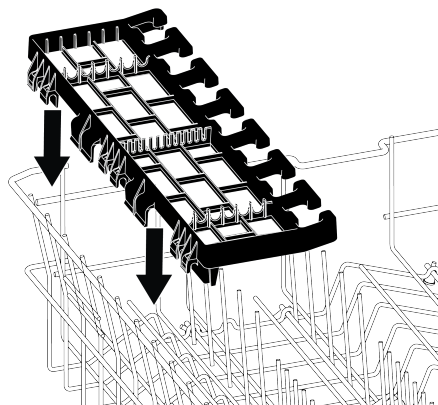
Vďaka viacúčelovej servisnej polici v hornom koši vášho stroja je možné ľahko vkladať a umývať dlhé servisné a kuchynské náčinie. Okrem toho sklenené upevňovacie časti pätky umiestnené v prednej časti tohto príslušenstva pomáhajú ľahšie umiestniť okuliare vhodnej veľkosti do horného koša.



Ak ho nechcete používať, môžete viacúčelovú servisnú policu horného koša odstrániť jej zdvihnutím.



Viacúčelovú servírovaciu policu horného koša môžete ľahko pripevniť k okraju horného koša na opätovné použitie.

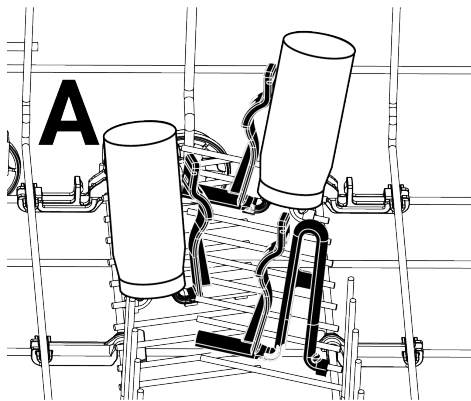


Zobrazenie 2:

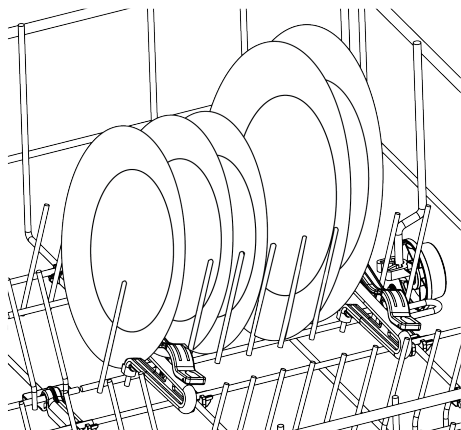
6.16 Spodný koš na fľašu a držiak taniera

(V závislosti od modelu)

Spodná časť koša a držiak taniera (A) je navrhnutá tak, aby vám pomohla ľahšie umývať vaše riady s úzkymi a vysokými ústami. Po uvedení skladacích drôtov do horizontálnej polohy môžete fľaše umiestniť na časti držiaka fľaš. Upevníte fľaše ich utiahnutím na svorku držiaka fľaše, ako je znázornené na obrázku nižšie.



Keď položíte skladacie drôty do zvislej polohy, môžete dosky umiestniť bez odstránenia častí držiaka.



- i** Držanie drôtov od koncov a ich umiestnenie do horizontálnej polohy môže spôsobiť ich ohnutie. Preto by bolo vhodné drôty držať v strede od ich základov a umiestniť ich do horizontálnej alebo vertikálnej polohy.

6.17 Nastavenie výšky horného koša

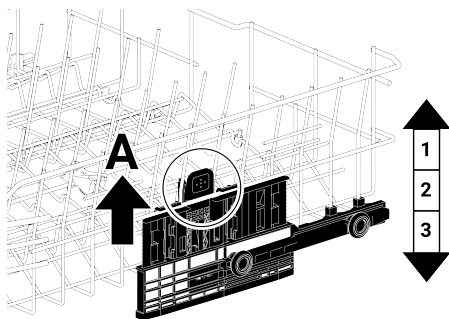
(závislé od modelu)

Mechanizmus nastavenia výšky horného koša je navrhnutý tak, aby vytváral veľké plochy v horných alebo dolných oblastiach stroja podľa vašich potrieb nastavením výšky nahor alebo nadol, keď je košík prázdny alebo plný.

Pomocou tohto mechanizmu môžete košík používať v troch rôznych polohách: spodnej, strednej a hornej.

1. Ak chcete košík zdvihnúť, podržte horné drôty koša oboma rukami a potiahnite ich smerom nahor, kým je košík v najnižšej polohe (A).
2. Uvoľnite kôš, keď počujete zvuk „Kliknutie“ prichádzajúci z pravej a ľavej strany mechanizmu a kôš dosiahne hornú úroveň.

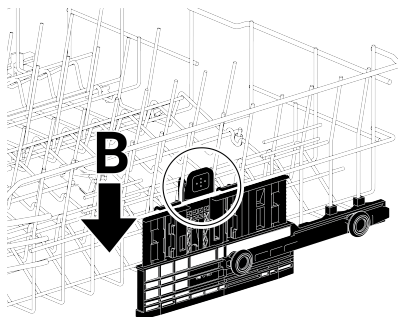
Ak výška nie je dostatočná, zopakujte rovnaký postup.



Ak chcete spustiť kôš, keď je v hornej polohe;

1. Držte horné drôty koša oboma rukami, kôš trochu zdvihnite a súčasne stlačte a uvoľnite západky (B) znázornené na obrázku.
2. Spustíte kôš z jeho aktuálnej polohy do dolnej polohy.
3. Keď košík dosiahne nižšiu úroveň, uvoľnite ho.

Ak výška nie je dostatočná, zopakujte rovnaký postup.



- i** Pohybový mechanizmus nemusí fungovať správne, ak je horný kôš preťažený alebo rozloženie hmotnosti nie je vyvážené. V ťažších podmienkach existuje riziko pádu na nižšiu úroveň.

- i** Uistite sa, že nastavovací mechanizmus je v rovnakej polohe na pravej a ľavej strane horného koša.

6.18 Nastavenie výšky horného koša

(V závislosti od modelu)

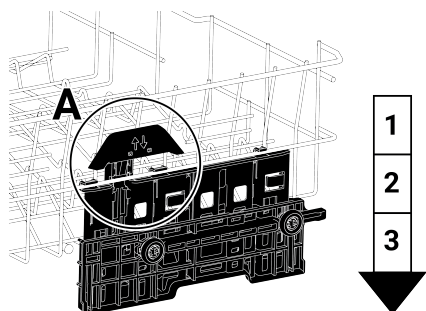
Mechanizmus nastavenia výšky horného koša je navrhnutý tak, aby vytváral veľké plochy v horných alebo dolných oblastiach stroja podľa vašich potrieb nastavením výšky nahor alebo nadol, keď je košík prázdny alebo plný.

Pomocou tohto mechanizmu môžete košík používať v troch rôznych polohách: spodnej, strednej a hornej.

Ak chcete spustiť kôš, keď je v hornej polohe;

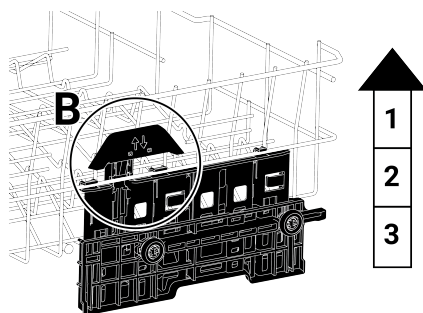
1. Držte horné drôty koša oboma rukami a zdvihnite rukoväť na mechanizme smerom nahor, ako je znázornené na obrázku (A).
2. Spustíte kôš z jeho aktuálnej polohy do dolnej polohy.
3. Keď košík dosiahne nižšiu úroveň, uvoľnite ho.

Ak výška nie je dostatočná, zopakujte rovnaký postup.



1. Ak chcete košík zdvihnúť, podržte horné drôty koša oboma rukami a potiahnite ich smerom nahor, kým je košík v najnižšej polohe (B).
2. Keď košík dosiahne hornú úroveň so zvukom „Kliknutie“ prichádzajúcim z pravej a ľavej strany mechanizmu, uvoľnite košík.

Ak výška nie je dostatočná, zopakujte rovnaký postup.



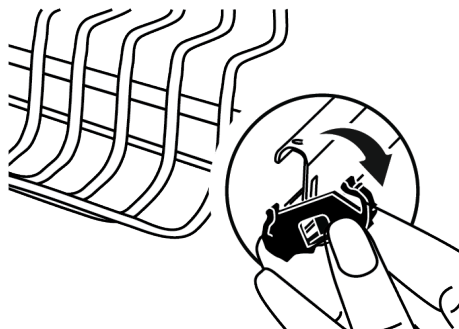
i Pohybový mechanizmus nemusí fungovať správne, ak je horný kôš preťažený alebo rozloženie hmotnosti nie je vyvážené. V ťažších podmienkach existuje riziko pádu na nižšiu úroveň.

i Uistite sa, že nastavovací mechanizmus je v rovnakej polohe na pravej a ľavej strane horného koša.

6.19 Nastavenie výšky horného koša

(V závislosti od modelu)

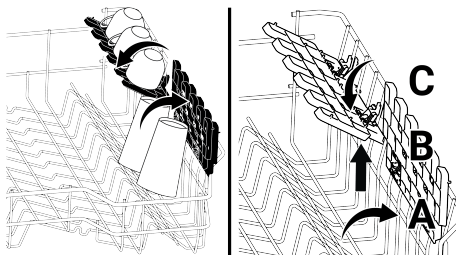
Vložte veľké predmety, ako sú hrnce atď., do spodného koša. Výšku horného koša môžete nastaviť podľa veľkosti riadu, ktorý budete umývať. Ak chcete zmeniť výšku koša, použite kolesá koša, otočte držiaky na konci horných koľajníc koša do strán a otvorte ich, vyberte kôš. Zmeňte polohu kolies, položte kôš späť na koľajnicu a zavorte držiaky.



6.20 Výškovo nastaviteľná polica horného koša

(závislé od modelu)

Výškovo nastaviteľné police v hornom koši stroja môžete používať podľa potreby pohybom spodnej a hornej časti nahor alebo nadol podľa výšky pohárov, šálok atď. (A, B, C).

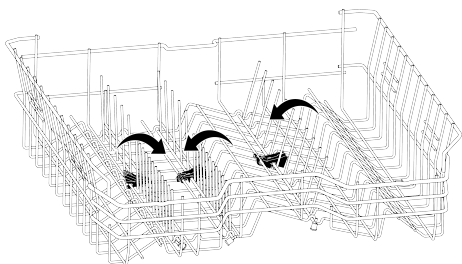


6.21 Sklopné drôty horného koša

(V závislosti od modelu)

Keď potrebujete dostatok miesta na veľké riady v hornom koši stroja, môžete použiť skladacie drôty.

Ak chcete sklopné drôty uviesť do vodorovnej polohy, podržte ich v strede a zatlačte ich v smere šípky na obrázku. Veľké riady umiestnite do oblasti, ktorá bude vytvorená. Zdvihnite drôty, aby ste ich vrátili do vzpriamenej polohy.

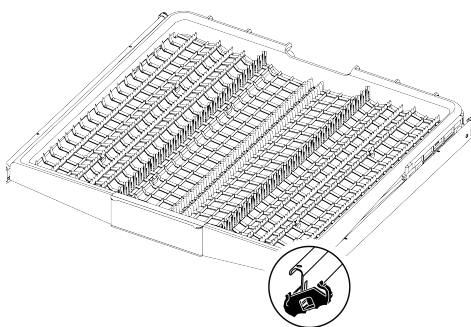


Držanie drôtov od koncov a ich umiestnenie do horizontálnej polohy môže spôsobiť ich ohnutie. Z tohto dôvodu držte drôty v strede od ich základov a zatlačte ich v smere šípky, umiestnite ich do horizontálnej alebo vertikálnej polohy.

6.22 Stropný kôš na príbory

(V závislosti od modelu)

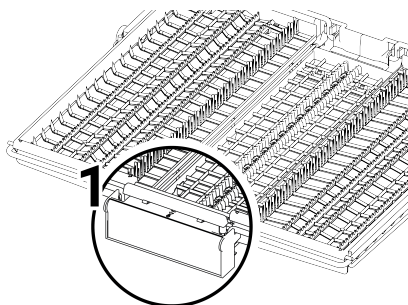
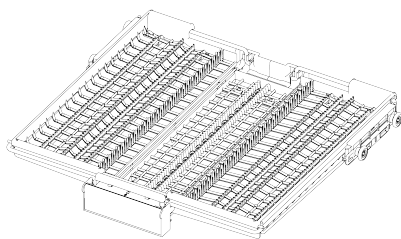
Stropný kôš na príbory je určený na umývanie riadu, ako sú vidličky, lyžice atď., umiestnením medzi hrebeňmi na podnose.



6.23 Stropný kôš na príbory

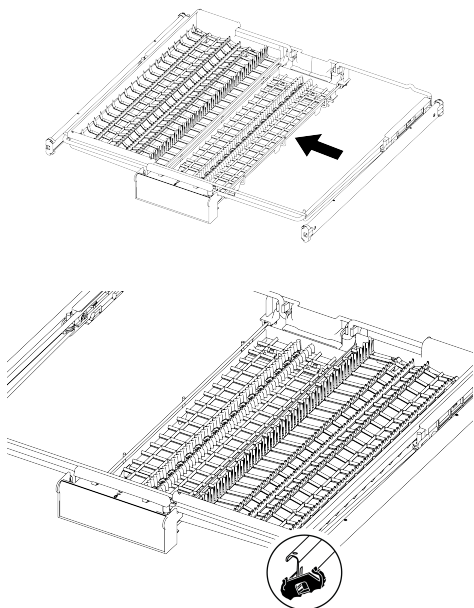
(V závislosti od modelu)

Stropný kôš na príbory je určený na umývanie riadu, ako sú vidličky, lyžice atď., umiestnením medzi hrebeňmi na podnose.



U modelov s funkciou čiastočného pohybu sa stlačením páčky (1) umiestnenej na rúčkovi zásobník v strednej časti koša spustí do spodnej polohy a pravý a ľavý bočný zásobník sa dá pohyblivo použiť odomknutým systémom.

Priestor uvoľnený bočnými podnosmi umožňuje vloženie vysokých predmetov do horného koša.



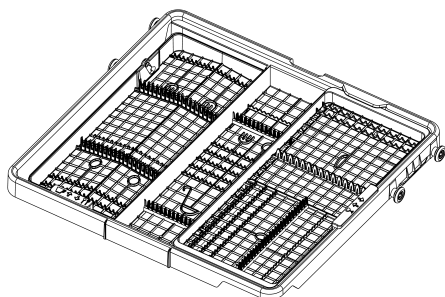
Keď je stredný podnos v dolnej polohe, na podnos je možné vložiť vysoké riady, ako sú šálky na kávu, naberačky atď. Keď bočné zásobníky spočívajú na dvoch okrajoch, rúčkovi je možné vytiahnuť, aby sa stredný zásobník zdvihol a systém sa uzamkol.

6.24 Stropný kôš na príbory [Soft Spike]

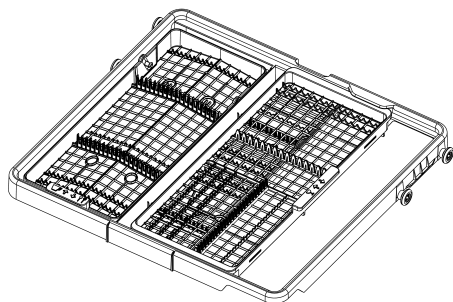
(závislé od modelu)

Hrebene sú optimalizované na podnos na príbory, aby konkrétne podopierali vidličky, lyžice a nože, so symbolmi označujúcimi, ktorý typ by mal byť ideálne umiestnený v ktorej časti podnosu.

Ľavý zásobník je možné posúvať nahor a nadol potiahnutím alebo zatlačením rúčkovi nadol. V spodnej polohe môžu byť poháre umiestnené na tomto podnose pre väčšiu flexibilitu.



Zobrazenie 3: Pravý zásobník sa môže pohybovať bočne. Keď sa pravý podnos presunie doľava, vytvorí sa pod ním ďalší priestor, aby bolo možné umiestniť do horného koša väčšie poháre, a je podopretý mäkkým hrotom.



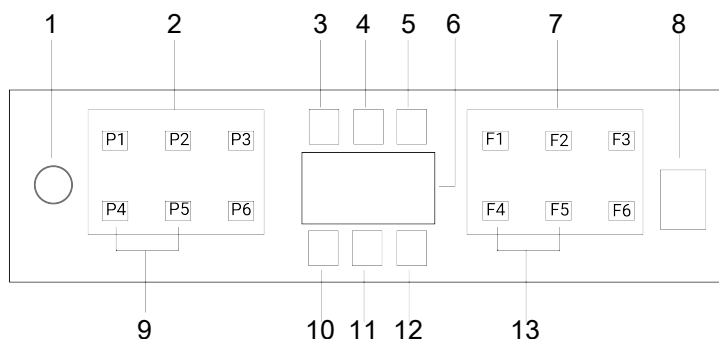
6.25 Spodná vrtuľa

Spodné obežné koleso umýva riad v spodnom koši.

6.26 Horná vrtuľa

Horný ventilátor umýva riad v hornom koši.

7 Obsluha výrobku



- | | |
|--|--|
| 1 Tlačidlo Zapnutia/Vypnutia | 2 Tlačidlá pre voľbu programu |
| 3 Výstražná kontrolka nedostatku soli | 4 Výstražný indikátor Nízkej hladiny leštiaceho prídavku |
| 5 Kontrolka Práce programu | 6 Obrazovka |
| 7 Tlačidlá voľby funkcií | 8 Tlačidlo Štart / Pauza / Zrušiť |
| 9 Funkcia Detského zámku (Zámku tlačidiel) | 10 Indikátor detského (tlačidlového) zámku |
| 11 Porucha | 12 Kontrolka automatického otvárania dverí |
| 13 Funkcia automatického otvárania dverí | |



Najprv si prečítajte kapitolu "Bezpečnostné upozornenia"!



Nedotýkajte sa obrazovky mokрыmi rukami.



Keď sú dvere otvorené, tlačidlá nefungujú. Aby tlačidlá fungovali, uistite sa, že sú dvere zatvorené.

Tlačidlo Zap/vyp napájania

Keď stlačíte tlačidlo zapnutia/vypnutia, indikátory obrazovky sa rozsvietia v polohe ON. Zhasnú, keď je umývačka riadu vypnutá.

Tlačidlo Voľby cyklu/Zrušenia cyklu

Pri zatvorených dverkách vyberte požadovaný cyklus z "tlačidiel na výber cyklu" a stlačte tlačidlo. Ak chcete zrušiť aktuálny cyklus, otvorte dverka umývačky riadu a stlačte tlačidlo Spustenie

cyklu / Pauza / Zrušiť na 3 sekundy. Na displeji sa odpočíta od 3 a potom sa zobrazí 0:01; následne sa začne cyklus vypúšťania. Proces vyradenia bude dokončený do 2 minút a vaša umývačka riadu po dokončení pípne.

Funkčné tlačidlá

Keď počas výberu cyklu alebo voľby oneskorenia stlačíte tlačidlá funkcií, budete počuť potvrdzujúce pípnutie, ak zvolený cyklus podporuje zvolenú funkciu. Keď svieti kontrolka vybranej funkcie, znamená to, že funkcia bola zvolená.

Výber funkcie zrušíte opätovným stlačením a podržaním funkčného tlačidla, kým kontrolka funkcie nezhasne.

Príprava umývačky riadu

1. Otvorte dvere Umývačka riadu.
2. Vložte svoj riad podľa pokynov v užívateľskej príručke.

3. Skontrolujte, či sa dolné a horné ostrekovacie ramená voľne otáčajú.
4. Do zásobníka na umývací prostriedok vložte primerané množstvo umývacieho prostriedku.

Výber cyklu

1. Zapnite umývačku riadu stlačením tlačidla Zapnúť/Vypnúť.
2. Skontrolujte ukazovatele nedostatku soli a leštidla a podľa potreby pridajte soľ a/alebo leštidlo.

3. Zvoľte správny umývací cyklus pre váš riad s ohľadom na Tabuľku s informáciami o cykloch a priemernými hodnotami spotreby.
4. Cyklus spustíte stlačením tlačidla Štart/Pauza/Zrušiť na vašej umývačke riadu.

7.1 Tabuľka informácií o programe a priemerných hodnôt spotreby

Tabuľka Údaje o programe a hodnoty priemernej spotreby.							
Číslo programu	0	1	2	3	4	5	6
Názov programu	-	Sensor/Adapt	Intenzívny	Eco *	Jemné	Quick&Shine (#)	Mini (#)
Teplota umývania	-	50-72 °C	70 °C	50 °C	40 °C	60 °C	35 °C
Stupeň znečistenia	-	Je to automatický program, ktorý analyzuje množstvo nákladu a úroveň znečistenia v stroji a optimalizuje teplotu a čas prania s podporou umelej inteligencie.	Vhodné pre silne znečistené riady, hrnce a panvice.	Vhodný na umývanie riadu s obvyklou intenzitou znečistenia. Je to najúčinnjší program z hľadiska kombinovanej spotreby energie a vody. Používa sa na posúdenie súladu so smernicou EÚ o ekodizajne.	Špeciálny program pre jemné čistenie krehkého skleneného riadu.	Program denného umývania pre bežne znečistený riad v najrýchlejšom režime.	Vhodné pre mierne znečistené každodenné riady, ktoré sa oškrabali alebo vopred umyli.
	-						
	-						
	-						
	-						
Trvanie (min)	-	73-174	187	227	120	58	30
Voda (l)	-	8,2-12,4	16,2	8,9	14,4	11,6	10,8
Energia (kWh)	-	0,660-1,113	1,51	0,758	0,92	1,18	0,8
Voliteľné funkcie	-	K	T, E, Y, F, R, U, Z, H, M, K	T, E, Y, F, S, R, U, Z, H, M, K	T, E, Y, F, R, B, M, K	T, E, G, R, B, H, M, K	T, E, B, M

Kapacita: 15

Hodnoty spotreby uvedené v tabuľke boli zistené za štandardných podmienok. Pri zmenených podmienkach sa môžu vyskytovať odlišné hodnoty spotreby. * Referenčný program pre skúšobne. Testovanie v súlade s normou EN 50242/60436 sa vykonáva s plným zásobníkom soli a plnou nádržkou na oplachovací prostriedok a s príslušným testovacím programom.

Hodnoty uvedené pre všetky programy okrem Eco 50 ° C sú len informatívne. (#) Ďalšie funkcie môžu spôsobiť zmeny v trvaní programu.

7.2 Ďalšie funkcie

Cykly umývačky riadu sú navrhnuté tak, aby poskytovali najlepší umývací výkon, pričom zohľadňujú typ a množstvo nečistôt a vlastnosti umývaného riadu.

Boli pridané ďalšie funkcie, ktoré vám pomôžu ušetriť čas, vodu a energiu a vďaka prispôsobiteľným nastaveniam aj pohodlnejšie a hygienickejšie umývanie.

 Ďalšie funkcie môžu zmeniť trvanie zvoleného cyklu.

 Ďalšie funkcie nie sú k dispozícii pre všetky programy. Indikátor funkcie sa nezobrazí, ak nie je pre program k dispozícii.

 Funkcie, ktoré možno použiť v umývacích programoch, sú v "Tabuľke informácií o cykloch a priemerných hodnotách spotreby" označené písmenami, ako napríklad "A, B,D,E,G,F,K...". Pokyny na používanie týchto funkcií nájdete v používateľskej príručke v časti „Doplňkové funkcie“.

 Niektoré pomocné funkcie nie je možné používať spoločne. Ak sa vybraná funkcia nezobrazuje, hoci sa zobrazuje v tabuľke "Informácie o cykle a priemerné hodnoty spotreby", môžete ju aktivovať po vypnutí ostatných pomocných funkcií.

Pridanie ďalších funkcií do cyklu:

1. Vyberte požadovaný umývací program.
2. Po výbere doplnkovej funkcie sa rozsvieti indikátor doplnkovej funkcie. Po opätovnom stlačení funkčného tlačidla indikátor zhasne a výber sa zruší.

Ak má vaša umývačka riadu funkcie podpory v závislosti od modelu, pozrite si pokyny na ich použitie v časti pre doplnkové funkcie.

 Nie všetky funkcie označené písmenami, ako napríklad "A,B,D,E,G,F,K..." v „Tabuľke informácií o cykle a priemerných hodnotách spotreby“, možno vo vašej umývačke riadu použiť, funkcie, ktoré možno vo vašej umývačke riadu použiť, sú vysvetlené v časti o ďalších funkciách tohto návodu.

Funkcia Self Dry (K)

(V závislosti od modelu)

Funkcia "Self Dry" vašej umývačky riadu zvyšuje účinnosť sušenia a šetrí energiu. Pri aktivácii tejto funkcie, na konci umývacieho programu sa dvierka umývačky riadu otvoria.

Funkcia predĺži trvanie zvoleného cyklu až o 35 minút.

 Funkcia predĺži trvanie zvoleného cyklu až o 35 minút.

 Funkcia Self Dry otvára dvierka umývačky riadu na konci umývacieho kruhu vďaka „hriadeľom otvárania dvierok“. Tento proces trvá približne 2 minúty. Ak dôjde k výpadku prúdu počas vysúvania tyčí, nezatvárajte dvere násilím. Proces sa ukončí po obnovení napájania a tyče sa vrátia do pôvodnej polohy.

 Ak je aktívna funkcia Self Dry, dvierka sa počas kroku sušenia automaticky otvoria a priebeh cyklu môže pokračovať. Ak má umývačka riadu obrazovku, odpočítavanie pokračuje na obrazovke s otvorenými dvierkami, kým sa proces sušenia neukončí a cyklus sa neskončí.

Funkcia Self Dry

Aktivácia funkcie Self Dry :

Keď je umývačka riadu zapnutá a dvierka sú zatvorené, Self Dry stlačte a podržte súčasne tlačidlá F4 a F5 po zapnutí umývačky riadu tlačidlom On/Off, aby ste aktivovali.

2- Self Dry Rozsvieti sa kontrolka a funkcia automatického otvárania dverí je povolená.



V režime výberu cyklu môžete zapnúť a vypnúť funkciu Self Dry .

Zrušenie funkcie Self Dry :

Keď je umývačka riadu zapnutá a dvierka sú zatvorené, Self Dry stlačte a podržte súčasne tlačidlá F4 a F5 po zapnutí umývačky riadu tlačidlom On/Off, na zrušenie.

2. Kontrolka Self Dry zhasne a funkcia bude deaktivovaná.

Funkcia Detského zámku (Zámku tlačidiel)

(V závislosti od modelu)

Môžete tak zabrániť iným osobám, aby ovplyvňovali a menili priebeh cyklu a čas oneskorenia, keď je umývačka riadu v prevádzke. Aktivácia Detského zámku:

1. Keď je umývačka riadu zapnutá a dvierka sú zatvorené, stlačte a podržte súčasne tlačidlá P4 a P5 po zapnutí umývačky riadu tlačidlom On/Off, aby ste aktivovali detský (tlačidlový) zámok.
2. Rozsvieti sa kontrolka Detského zámku (Zámku tlačidiel) a tlačidlá sa zablokujú.



Detský zámok zabráni komukoľvek zmeniť vybrané funkcie a deaktivuje tlačidlo Štart/Pauza/Zrušiť.



Detský zámok nezamkne dvere umývačky riadu.



Detský zámok sa automaticky deaktivuje, ak umývačku riadu vypnete tlačidlom Zapnutia/Vypnutia.

Deaktivácia Detského zámku:

1. Keď je umývačka riadu zapnutá a dvierka sú zatvorené, stlačte a podržte súčasne tlačidlá P4 a P5 po zapnutí umývačky riadu tlačidlom On/Off na zrušenie detského (tlačidlového) zámku.
2. Kontrolka detského zámku Detského zámku (Zámku tlačidiel) zhasne a zámok tlačidiel sa zruší.

Funkcia oneskorenia

(v závislosti od modelu)

Ak sa vo vašom regióne uplatňuje ekonomické účtovanie energie, môžete použiť funkciu oneskorenia umývania riadu v príslušných časoch.

Čas spustenia vybraného programu môžete oneskoriť až o 24 hodín.

1. Pri zatvorených dvierkach najprv vyberte umývací cyklus a ďalšie prídavné funkcie a potom stlačte tlačidlo oneskorenia.
2. Po stlačení tlačidla oneskorenia sa na informačnom riadku displeja zobrazí "1h" a kontrolka oneskorenia začne blikať.
3. Stlačením tlačidla oneskorenia nastavte požadovanú dobu. Každým stlačením tlačidla sa doba oneskorenia predĺži o 1 hodinu až na celkovo 24 hodín. Keď stlačíte a podržíte tlačidlo oneskorenia, časové prírastky sa zvyšujú rýchlejšie.
4. Stlačte tlačidlo Štart / Pauza / Zrušiť. Cyklus sa spustí automaticky po uplynutí doby oneskorenia.

Zmena nastavení, keď je funkcia oneskorenia aktívna

Pokiaľ je funkcia oneskorenia aktívna, nie je možné vykonať zmeny mycieho cyklu, doplnkových funkcií alebo doby oneskorenia.



Po začatí cyklu nie je možné nastaviť/zmeniť cyklus a pomocné funkcie.

Zrušenie funkcie oneskorenia

Pri zatvorených dvierkach a zapnutej umývačke riadu stlačte na 3 sekundy tlačidlo Štart/Pozastavenie/Zrušenie programu. Po zrušení funkcie oneskorenia sa spotrebič vráti do režimu voľby cyklu.

7.3 Funkcie

Super Rinse funkcia (R)

(závislé od modelu)

V závislosti od typu čistiaceho prostriedku, ktorý používate, poskytuje najlepší výkon oplachovania odstránením škvŕn, ktoré zostanú na vašom riade v prípade, že máte problémy s rozpúšťaním čistiaceho prostriedku.



Môže predĺžiť trvanie vybraného programu o 25-35 minút.

SteamGloss funkcia (E)

(V závislosti od modelu)

Táto funkcia zvyšuje sušiaci výkon. Môže predĺžiť trvanie programu až na 30 minút.

SilentWash Funkcia (-e)

(závislé od modelu)

Funkcia SilentWash je platná pre 3 programy.

1. Eco
2. Automaticky
3. Intenzívne

Keď sú tieto programy spustené s tichým umývaním, hladina zvuku sa zníži o 2 DBA a čas umývania sa predĺži až na 68 minút.

Fast+ funkcia (F)

(závislé od modelu)

Umožňuje vybranému programu prať pri vyššom tlaku a teplote, skrátiť čas prania a znížiť množstvo vody.

Funkcia polovičného zaťaženia (Y)

(V závislosti od modelu)

Používa sa, keď chcete stroj spustiť pred jeho naplnením.

1. Podľa potreby vložte riad do umývačky riadu.
2. Zapnite zariadenie pomocou tlačidla On/Off (Zapnúť/Vypnúť).
3. Po výbere požadovaného programu stlačte tlačidlo Half Load (Polovičné zaťaženie).
4. Stlačte tlačidlo Štart/Pozastaviť/Zrušiť na spustenie programu.

Vďaka funkcii Half Load môžete súčasne používať horný a dolný koš vášho stroja, čím šetríte vodu a energiu.

7.4 Funkcie v ponuke Nastavenia

(v závislosti od modelu)

Ďalšie funkcie v ponuke nastavení umývačky riadu závisia od modelu.

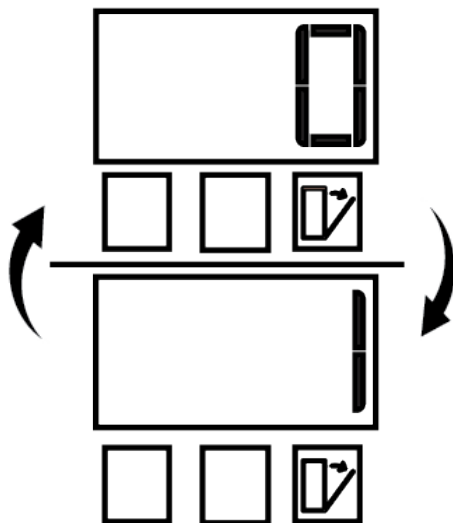
Keď sú dvere zatvorené, po zapnutí vašej umývačky riadu tlačidlom Zap / Vyp, môžete vstúpiť do podponuky spoločným stlačením programových tlačidiel Zap/Vyp a P2 po dobu 3 sekundy. K funkcii alebo nastaveniu, ktoré chcete použiť, sa dostanete pohybom v ponuke pomocou tlačidla Program 2.

Zmeňte funkciu alebo nastavenie, ktoré chcete zmeniť, pomocou tlačidla Program 3 a vráťte sa do režimu výberu uložením nastavení súčasným stlačením tlačidiel Zap/Vyp a Program 2 alebo stlačením tlačidla Zap/Vyp na 3 sekundy.

Funkcie vedľajšieho menu:

(v závislosti od modelu)

Self Dry Funkcia Vypnuté/Vypnuté



7.5 Začatie cyklu

Po výbere cyklu a ďalších funkcií zavrite dvierka umývačky riadu a spustíte ju



Umývačka riadu zmäkčuje vodu podľa tvrdosti vody z vodovodu. Doba umývacieho cyklu sa môže meniť aj počas vykonávania programu v závislosti od teploty miestnosti, teploty vody v sieti a množstva riadu.



Dajte pozor, aby ste počas prevádzky umývačky riadu neotvorili dvierka. Bud'te opatrní, pretože po otvorení dvierok umývačky riadu môže unikáť para.



Po opláchnutí bude umývačka riadu chvíľu ticho v režime pauzy a potom prejde ku kroku sušenia, aby sa vypustila všetka voda, ktorá zostala na riade a vo vnútri umývačky riadu a aby sa vyčistil zmäkčovač vody.

7.6 Zrušenie/resetovanie programu

Stlačte tlačidlo Štart / Podržať / Zrušiť program na 3 sekundy, kým sú dvere zatvorené.

Po odpočítavaní 3 - 2 - 1 sa na displeji zobrazí 0:01, počkajte, kým sa proces vyprázdňovania neukončí.

Proces vyradenia bude dokončený do 2 minút a vaša umývačka riadu po dokončení pípne.



Niektoré modely nie sú vybavené bzučiakom.



Po zrušení programu môže vo vnútri umývačky riadu a/alebo umývaného riadu zostať čistiaci prostriedok alebo leštiaci prostriedok.

7.7 Výstražný indikátor nedostatku soli

Skontrolujte indikátor nízkeho obsahu soli na obrazovke umývačky riadu, aby ste zistili, či máte v umývačke riadu zmäkčovaciu soľ. Keď sa na displeji rozsvieti indikátor nedostatku soli, doplňte soľ do zásobníka na soľ.



V časti Systém zmäkčovania vody je opísaný spôsob nastavenia úrovne tvrdosti vody.

7.8 Výstražný indikátor Nízkej hladiny leštiaceho prídavku

Skontrolujte kontrolku nízkeho množstva leštiaceho prídavku na obrazovke umývačky riadu, aby ste zistili, či máte vo svojej umývačke riadu dostatok leštiaceho prídavku. Keď sa na displeji rozsvieti indikátor nízkeho leštiaceho prídavku, doplňte leštiaci prídavok do zásobníka na leštiaci prídavok.

7.9 Nastavenie množstva leštiaceho prostriedku

1. Keď sú dvierka zatvorené, najprv stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia, aby ste umývačku riadu zapli, potom stlačte tlačidlo zapnutia/vypnutia a tlačidlo P2 spolu na 3 sekundy, aby ste aktivovali ponuku.

2. Prejdite do polohy "P" na displeji stlačením tlačidla P2.

3. Nastavte vhodnú úroveň výberom jednej z pozícií "P:0", "P:1", "P:2", "P:3" alebo "P:4" programovým tlačidlom P3.

4. Pre uloženie, ponuku nastavení opustíte stlačením Tlačidla zapnutia/vypnutia na 3 sekundy. Vaše nastavenia sa automaticky uložia.

Počas umývacieho cyklu v polohe P:0 nepoužíva žiadny prostriedok na leštenie.

V pozícii P:1 aplikuje 1 dávku leštidla.

V pozícii P:2 aplikuje 2 dávku leštidla.

V pozícii P:3 aplikuje 3 dávku leštidla.

V pozícii P:4 aplikuje 4 dávku leštidla.

7.10 Koniec cyklu



Vaša umývačka riadu sa po určitom čase automaticky vypne, aby sa šetrila energia, keď sa "odstredovanie" ukončí alebo sa nespustí.



Po umytí riadu ho nechajte v umývačke riadu približne 15 minút vychladnúť. Riad bude schnúť rýchlejšie, ak počas tohto obdobia necháte dvierka umývačky riadu pootvorené. Tým sa zlepší účinnosť sušenia umývačky riadu

8 Údržba a čistenie

8.1 Údržba a čistenie



Najprv si prečítajte časť „Bezpečnostné pokyny“!



Pred čistením odpojte umývačku riadu a vypnite kohútik.



Pri čistení nepoužívajte abrazívne materiály.



Filter a postrekovacie ramená čistite aspoň raz týždenne pre efektívnu prevádzku umývačky riadu.

Pravidelné čistenie predlžuje životnosť výrobku a znižuje bežné problémy.

Čistenie vonkajšieho povrchu umývačky riadu

Jemne utrite vonkajšok umývačky riadu a tesnenia dvierok jemným čistiacim prostriedkom a vlhkou handričkou. „Ovládací panel“ utrite iba mierne navlhčenou handričkou.

Čistenie vnútrajšku umývačky riadu

Umývačku riadu čistíte mesačne čistiacim prostriedkom alebo špeciálnymi čistiacimi prostriedkami do umývačky riadu spustením umývačky riadu v cykle s najvyššou možnou teplotou. Pomôže to odstrániť nečistoty a vodný kameň z vnútra umývačky riadu.

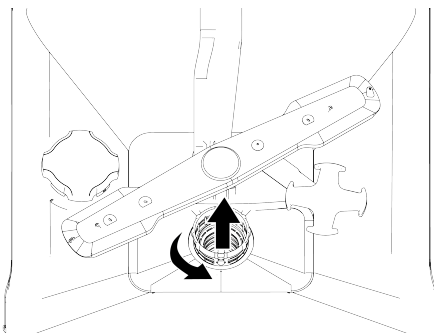
Ak voda zostane v umývačke riadu, vypustite vodu z umývačky riadu podľa postupu v časti „Zrušenie cyklu“. Ak vodu nie je možné vypustiť, vyberte filtre, ako je popísané v časti „Čistenie filtrov“, a skontrolujte, či sa na dne umývačky nenachádzajú žiadne nečistoty, ktoré sa nahromadili a zablokovali vodný tok, a v prípade potreby ich vyčistite.

8.2 Čistenie filtrov

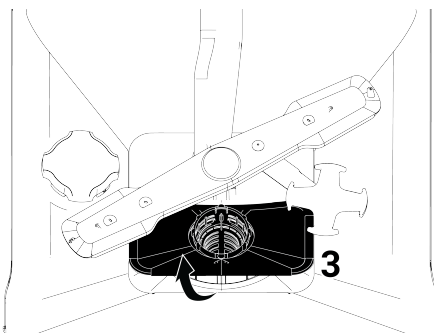
(Závisí od modelu)

Čistite filtre aspoň raz týždenne pre efektívnu prevádzku umývačky riadu. Skontrolujte, či na filtroch nezostali žiadne zvyšky jedla. Ak zostanú nejaké zvyšky jedla, vyberte filtre a dôkladne ich vyčistite pod kohútikom.

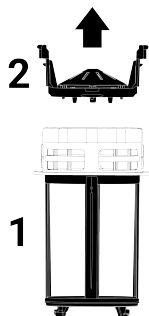
1. Odstráňte mikrofilter a hrubú skupinu filtrov tak, že ich otočíte proti smeru hodinových ručičiek a vytiahnete.



2. Vytiahnite kovový/plastový filter (3).



3. Stlačením dvoch západiek na hrubom filtri smerom dovnútra oddelíte hrubý filter od skupiny.



4. Všetky tri filtre pod kohútikom vyčistite štetcom.
5. Vymeňte kovový/plastový filter.
6. Vložte hrubý filter do mikrofiltra. Uistite sa, že je správne umiestnená. Otáčajte v smere hodinových ručičiek, kým nezacvakne.



Umývačka riadu sa nesmie používať bez filtrov.



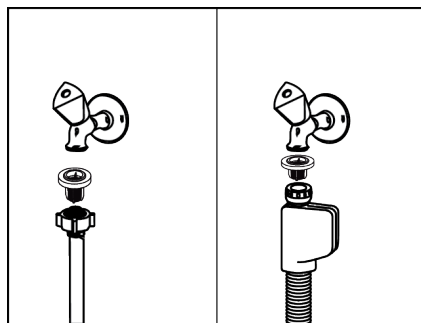
Nesprávna inštalácia filtrov zníži účinnosť prania.

8.3 Čistenie hadicového filtra

Umývačka riadu je chránená pred poškodením nečistotami (piesok, hlina, hrdza atď.) zo siete alebo vášho vodovodného systému pomocou filtra v prírodnej hadici vody. Čas od času skontrolujte filter a hadicu a v prípade potreby ich vyčistite.

1. Vypnite kohútik a odpojte hadicu.
2. Po vybratí filtra z hadice ho vyčistite pod kohútikom.
3. Umiestnite vyčistený filter späť na jeho miesto v hadici.
4. Pripojte hadicu k vodovodnému kohútiku.

(v závislosti od modelu)

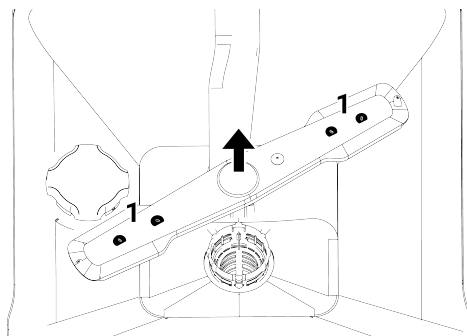


8.4 Čistenie vrtúľ

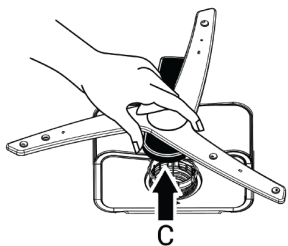
Vyčistite obežné kolesá aspoň raz týždenne, aby ste zabezpečili efektívnu prevádzku stroja.

Spodná vrtuľa

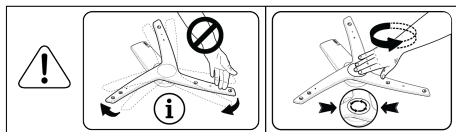
Skontrolujte, či nie sú upchaté spodné otvory obežného kolesa (1). Ak dôjde k zablokovaniu, vyberte obežné koleso a vyčistite ho. Spodné obežné koleso môžete odstrániť jeho potiahnutím nahor (v závislosti od modelu)



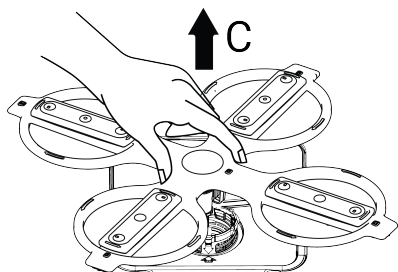
Skontrolujte, či sú otvory zostavy obežného kolesa upchaté. Ak dôjde k zablokovaniu, vyberte zostavu obežného kolesa a vyčistite ju. (V závislosti od modelu)



Ak chcete odstrániť a vyčistiť spodnú skupinu vrtúl, držte ju jednou rukou od bodov (C) zobrazených na obrázku a potiahnite ju smerom nahor. Po vyčistení znova pripojte skupinu vrtúl podľa rovnakých krokov v opačnom poradí. (V závislosti od modelu)



Nepokúšajte sa otáčať vrtuľu držaním koncov. Ak sa ho pokúsíte otočiť za konce, môže dôjsť k prasknutiu prevodového systému vo vnútri vrtule.

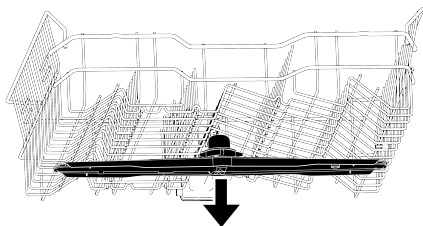
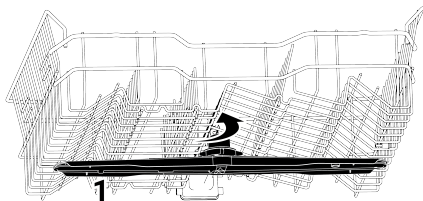


Ak chcete odstrániť a vyčistiť spodnú skupinu vrtúl, držte ju jednou rukou od bodov (C) zobrazených na obrázku a potiahnite ju smerom nahor. Po vyčistení znova pripojte skupinu vrtúl podľa rovnakých krokov v opačnom poradí. (V závislosti od modelu)

Horná vrtuľa

Skontrolujte, či sú horné otvory obežného kola (1) upchaté. Ak dôjde k zablokovaniu, vyberte obežné koleso a vyčistite ho. Horné obežné koleso môžete odstrániť otočením jeho matice doľava.

Pri opätovnom pripevnení hornej vrtule nezabudnite maticu úplne utiahnuť.



8.5

9 Odstraňovanie problémov

9.1 Chybové Kódy, Príčiny a Riešenia

Kód chyby	Príčina	Riešenie
E01 Varovanie P1 bliká LED dióda napájania bliká	Porucha plnenia podvozku vodou	1 - Aktivovaný algoritmus chýb. 2 - Konce cyklového cyklu. Ak sa chyba zobrazuje nepretržite, 1 - Vypnite elektrinu. 2 - Zatvorte ventil. 3 - Kontaktujte autorizovaný servis.
E02 Varovanie P2 Bliká Rozsvieti sa ikona výpadku vody. Rozsvieti sa kontrolka LED na umývanie.	Chyba pri výpadku vody	Skontrolujte prívod vody.
	Filter je zablokovaný	1 - Odpojte elektrickú prípojku. 2 - Odpojte prípojku vody. 3 - Odstráňte prívodnú hadicu vody. 4 - Skontrolujte a vyčistite filter. 5 - Zriadiť vodovodnú prípojku. 6 - Vytvorte elektrickú prípojku.
	Iné	Ak chyba pretrváva, 1 - Zatvorte umývačku riadu. 2 - Kontaktujte autorizovaný servis.
E06 Varovanie Bliká P2 Bliká P6	Teplotný senzor v umývačke riadu je chybný	Ak sa táto chyba zobrazuje nepretržite a výkon prania sa znížil, 1 - Zatvorte umývačku riadu. 2 - Kontaktujte autorizovaný servis.
E07 Varovanie Bliká P2 Bliká F1 a F2	Prietokomer je chybný	1 - Aktivovaný algoritmus chýb. 2 - Konce cyklového cyklu. Ak sa chyba zobrazuje nepretržite, 1 - Vypnite elektrinu. 2 - Zatvorte ventil. 3 - Kontaktujte autorizovaný servis.



Chybové kódy sa môžu meniť v závislosti od modelu.

- Možno nebolo stlačené tlačidlo Zapnúť/Vypnúť. >> > Nezabudnite zapnúť umývačku riadu stlačením tlačidla „On/Off“.

Riad nie je čisto umytý

- Riad je umiestnený nepravidelne. >>> Umiestnite riad podľa pokynov v návode na použitie.
- Nie je zvolený správny cyklus. >>> Vyberte cyklus s vyššou teplotou a dlhším umývaním.
- Riad je veľmi špinavý >> > Odstráňte hrubé nečistoty z riadu servítkou a potom ich vložte do umývačky riadu.
- Ostrekovacie ramená sú zaseknuté. >>> Pred spustením cyklu sa uistite, že sa horné a dolné ostrekovacie ramená voľne otáčajú tak, že ich otočíte rukou.

9.2 Odstraňovanie problémov

Stroj nefunguje.

- Sieťová zástrčka nemusí byť zapojená. >>> Skontrolujte, či je sieťová zástrčka zapojená.
- Poistka mohla vybuchnúť. >>> Skontrolujte poistky vo vašom dome.
- Voda nemusí vytekať. >>> Uistite sa, že je otvorený kohútik na prívod vody.
- Dvere umývačky riadu môžu byť otvorené. >>> Uistite sa, že dvierka umývačky riadu sú zatvorené.

- Otvory ostrekovacích ramien sú upchaté. >>> Horné alebo dolné otvory ostrekovacích ramien môžu byť upchaté zvyškami potravín, napríklad semenkami citróna. Ostrekovacie ramená pravidelne čistite podľa pokynov v časti "Čistenie a údržba".
- Filtre sú upchaté. >>> Skontrolujte, či je filtračný systém vyčistený. Filtračný systém pravidelne čistite podľa pokynov uvedených v časti "Čistenie a údržba".
- Filtre nie sú správne nainštalované. >>> Skontrolujte filtračný systém a uistite sa, že je správne nainštalovaný.
- Koše sú preťažené. >>> Nenakladajte koše nad ich kapacitu.
- Umývací prostriedok je skladovaný za nevhodných podmienok. >>> Ak používate práškový umývací prostriedok, neskladujte balenie umývacieho prostriedku vo vlhkom prostredí. Ak je to možné, umývací prostriedok skladujte v skladovacej nádobe s vekom. Odporúčame vám používať tabletový umývací prostriedok na jednoduché skladovanie.
- Nie je pridané primerané množstvo umývacieho prostriedku. >>> Ak používate práškový čistiaci prostriedok, dajte množstvo čistiaceho prostriedku vhodné pre úroveň pôdy vašich riadu a pre definície cyklov. Na dosiahnutie najlepších výsledkov odporúčame používať tabletové čistiace prostriedky.
- Nedostatočné množstvo oplachovacieho prostriedku. >>> Skontrolujte výstražný indikátor nízkeho množstva oplachovacieho prostriedku a v prípade potreby doplňte oplachovací prostriedok. Ak je v umývačke riadu k dispozícii dostatočné množstvo leštidla, zvýšte nastavenie leštidla.
- Kryt priehradky na umývací prostriedok nie je zatvorený. >>> Po pridaní umývacieho prostriedku vždy zatvorte kryt priehradky na umývací prostriedok.

Riad nie je vysušený

- Riad je umiestnený nepravidelne. >>> Umiestnite riad tak, aby sa v ňom počas umývania nezhromažďovala voda.
- Nedostatočné množstvo oplachovacieho prostriedku. >>> Skontrolujte výstražný indikátor nízkeho množstva oplachovacieho prostriedku a v prípade potreby doplňte oplachovací prostriedok. Ak je v umývačke riadu k dispozícii dostatočné množstvo leštidla, zvýšte nastavenie leštidla.
- Umývačka je vyprázdnená hneď po skončení umývacieho cyklu. >>> Umývačku riadu nevykladajte hneď po skončení umývacieho cyklu. Držte dvierka pootvorené a nechajte nejakú dobu vytekať paru a po ochladení riadu vyložte umývačku riadu tak, aby ste ich mohli kontaktovať ručne. Vykladací úkol začnite od spodného koša. Takto sa zabráni tomu, aby voda, ktorá zostala na ktoromkoľvek riade v hornom koši, kvapkala na riad v dolnom koši.
- Nie je zvolený správny cyklus. >>> Výkon sušenia je nízky, pretože v krátkych cykloch je aj teplota oplachovania nízka. Ak chcete dosiahnuť vyšší výkon sušenia, vyberte dlhšie cykly.
- Čistiaci prostriedok na tablety sa používa a tlačidlo tablety nie je stlačené >>> Ak má vaša umývačka riadu funkciu „čistiaci prostriedok na tablety“, aktivujte ho pri použití viacúčelových čistiacich prostriedkov.
- Kvalita povrchu kuchynského riadu je nízka. >>> Očakávaný umývací výkon môžete dosiahnuť na kuchynskom riade s poškodeným povrchom a používanie takéhoto kuchynského riadu nie je správne uvedený z hľadiska hygieny. Okrem toho je pre vodu ťažké prúdiť cez poškodené povrchy. Takýto kuchynský riad sa neodporúča umývať v umývačke riadu.
- Je prirodzené, že máte obavy zo sušenia teflónového kuchynského riadu. Tento stav je dôsledkom štruktúry teflónu. Keď-

že povrchové napätie teflónu a vody je rozdielne, častice vody zostávajú na povrchu teflónu ako guľôčky.

Na riadoch zostávajú škrvny od čaju, kávy alebo rúžu.

- Nie je zvolený správny cyklus. >>> Vyberte cyklus s vyššou teplotou a dlhším umývaním.
- Kvalita povrchu kuchynského riadu je nízka. >>> Ak do poškodených povrchov preniknú škrvny od čaju, kávy a iných farbív, nie je možné ich odstrániť v umývačke riadu. Očakávaný umývací výkon môžete dosiahnuť na kuchynskom riade s poškodeným povrchom a použitie takéhoto kuchynského riadu nie je správne uvedený z hľadiska hygieny. Takýto kuchynský riad sa neodporúča umývať v umývačke riadu.
- Umývací prostriedok je skladovaný za nevhodných podmienok. >>> Ak používate práškový umývací prostriedok, neskladujte balenie umývacieho prostriedku vo vlhkom prostredí. Ak je to možné, umývací prostriedok skladujte v skladovacej nádobe s vekom. Odporúčame vám používať tabletový umývací prostriedok na jednoduché skladovanie.

Na riade zostávajú vápenaté škrvny a sklenený riad vyzerá rozmazané

- Nedostatočné množstvo oplachovacieho prostriedku. >>> Skontrolujte výstražný indikátor nízkeho množstva oplachovacieho prostriedku a v prípade potreby doplňte oplachovací prostriedok. Ak je v umývačke riadu k dispozícii dostatočné množstvo leštidla, zvýšte nastavenie leštidla.
- Nastavenie tvrdosti vody je nízke alebo hladina soli je nedostatočná. >>> Presným meraním tvrdosti vody v rozvodnej sieti skontrolujte nastavenie tvrdosti vody.
- Dochádza k úniku soli. >>> Pri pridávaní soli dávajte pozor, aby ste nenasykali soľ okolo plniaceho otvoru. Po pridaní soli sa uistite, že je veko zmäčkovača vody zatvorené. Očistite soľ rozliatu do umývačky riadu spustením predpieracieho cyklu.

Na konci cyklu ešte raz skontrolujte veko, pretože čiastočky soli, ktoré zostali pod vekom, sa v kroku predumývania rozpustia, a tak sa veko môže uvoľniť.

V umývačke riadu je iný zápach

- Nové stroje majú určitý zápach. Tento zápach zmizne po niekoľkých umývacích cykloch.
- Filtre sú upchaté. >>> Skontrolujte, či je filtračný systém vyčistený. Filtračný systém pravidelne čistite podľa pokynov uvedených v časti "Čistenie a údržba".
- Chemikálie, ktoré môžu spôsobiť zápach, sa vkladajú do zásobníka leštiaceho prostriedku. >>> Nepoužívajte chemikálie, ako je ocot, prostriedky na ručné pranie a prostriedky na odstraňovanie vodného kameňa.
- Znečistené riady sme skladovali v umývačke 2-3 dni. >>> Ak spustíte umývačku riadu ihneď po vložení riadu do umývačky riadu, odstráňte nečistoty z riadu a spustíte cyklus pred umývaním bez čistiaceho prostriedku každé dva dni. Nezatvárajte dvierka umývačky riadu úplne, aby ste v takýchto prípadoch zabránili výskytu zápachu vo vnútri umývačky riadu. Môžete tiež použiť komerčne dostupné dezodoračné prostriedky a čistiace prostriedky do umývačky riadu.

Na riade zostávajú škrvny od hrdze, zmatnenie, poškodenie povrchu riadu

- Dochádza k úniku soli. >>> Soľ môže spôsobiť poškodenie a koróziu kovových povrchov. Pri pridávaní soli dávajte pozor, aby ste nenasykali soľ okolo plniaceho otvoru. Po pridaní soli sa uistite, že je veko zmäčkovača vody zatvorené. Očistite soľ rozliatu do umývačky riadu spustením predpieracieho cyklu. Na konci cyklu ešte raz skontrolujte veko, pretože čiastočky soli, ktoré zostali pod vekom, sa v kroku predumývania rozpustia, a tak sa veko môže uvoľniť.
- Zvyšky slaných potravín zostávajú na riade dlhý čas. >>> Ak sa kuchynský riad znečistený takýmito potravinami má uchovávať v umývačke riadu, pôda sa

musí pred umývaním odstrániť z povrchu misky alebo sa riad musí umyť bez čakaní.

- V elektrickej inštalácii nie je žiadne uzemnenie. >>> Skontrolujte, či je vaša umývačka riadu pripojená k skutočnému uzemňovaciemu vedeniu. V opačnom prípade statická elektrina generovaná v umývačke spôsobuje oblúky a jamky na povrchu kovových predmetov, odstraňuje ochrannú vrstvu na povrchu a spôsobuje poškodenie povrchu.
- Používajú sa intenzívne umývacie prostriedky, napríklad bieliadlá. >>> Ochranná vrstva na kovových povrchoch sa pri kontakte s čistiacimi prostriedkami, ako je napríklad bieliadlo, poškodí, a tak časom stráca svoj účinok. Neumývajte svoj riad bieliadlom. Ak chcete umývať riad pomocou bieliadla, vaša umývačka riadu musí mať špeciálne vybavenie a funkciu, ktorá umožňuje umývanie s bieliadlom. Vďaka tomuto zariadeniu a funkcii sa do umývacieho prostredia v správnom kroku dostane primerané množstvo bieliadla, potom môžeme využiť jeho hygienický účinok a najlepšie opláchnuť riad.
- Kovové predmety, ako sú najmä nože, sa používali mimo ich určeného použitia. >>> Ak sa nože používajú na účely, ako je otváranie plechoviek, ochranná vrstva na ich koncoch sa musí poškodiť. Nepoužívajte kovový kuchynský riad mimo jeho určeného použitia.
- Prístroje sú vyrobené z nekvalitnej nerezavejúcej ocele. >>> Je nediskutabilné, aby takéto predmety zhrdzaveli, preto sa nesmú umývať v umývačkách riadu.
- Predtým zhrdzavený kuchynský riad sa umýva v umývačke riadu. >>> Hrdza na skorodovanom predmete môže počas umývania migrovať na iné povrchy z nerezavejúcej ocele a spôsobiť, že sa hrdza objaví aj na týchto povrchoch. Takéto predmety sa nesmú umývať v umývačkách riadu.

Zvyšky čistiacieho prostriedku sú prítomné v zásobníku čistiacieho prostriedku.

- Umývací prostriedok bol vložený dlho pred umývaním. >>> Dbajte na to, aby ste umývací prostriedok vložili pred začatím umývania.
- Počas umývania je zabránené otvoreniu veka zásobníka na umývací prostriedok. >>> Umiestnite riad tak, aby ste nebránili otvoreniu veka zásobníka na umývací prostriedok a vtekaniu vody z ostrekovacích ramien do zásobníka.
- Umývací prostriedok je skladovaný za nevhodných podmienok. >>> Ak používate práškový umývací prostriedok, neskladujte balenie umývacieho prostriedku vo vlhkom prostredí. Ak je to možné, umývací prostriedok skladujte v skladovacej nádobe s vekom. Odporúčame vám používať tabletový umývací prostriedok na jednoduché skladovanie.
- Otvory ostrekovacích ramien sú upchaté. >>> Horné alebo dolné otvory ostrekovacích ramien môžu byť upchaté zvyškami potravín, napríklad semenkami citróna. Ostrekovacie ramená pravidelne čistite podľa pokynov v časti "Čistenie a údržba".

Vzory a dekorácie na kuchynskom riade sú vymazané.

- Vzorované poháre a porcelánové predmety so vzorom na glazúre nie sú vhodné na umývanie v umývačke riadu. Výrobca skleneného a porcelánového riadu neodporúča umývať takýto riad v umývačke riadu.

Riad sa poškríabe.

- Kuchynský riad a príslušenstvo vyrobené z hliníka alebo obsahujúce hliník sa nesmie umývať v umývačke riadu.
- Dochádza k úniku soli. >>> Pri pridávaní soli dávajte pozor, aby ste nenasykali soľ okolo plniaceho otvoru. Rozsypaná soľ môže spôsobiť poškrabanie. Po pridaní soli sa uistite, že je veko zmäkčovača vody zatvorené. Očistite soľ rozliatu do

umývačky riadu spustením predpiera-
cieho cyklu. Na konci cyklu ešte raz skon-
trolujte veko, pretože čiastočky soli, ktoré
zostali pod vekom, sa v kroku predumý-
vania rozpustia, a tak sa veko môže uvoľ-
niť.

- Nastavenie tvrdosti vody je nízke alebo
hladina soli je nedostatočná. >>> Pres-
ným meraním tvrdosti vody v rozvodnej
sieti skontrolujte nastavenie tvrdosti
vody.
- Riad nie je správne umiestnený. >>> Pri
vkladaní pohárov a iného skleneného ku-
chynského riadu do koša ich neopierajte
o iné riady, ale na okraje koša, na stojany
alebo na sklenený nosný drôt. Ak sa dva
poháre alebo iný umývaný riad navzájom
udrú v dôsledku nárazu vody počas umý-
vania, môže to spôsobiť poškrabanie/po-
škodenie povrchov.
- Na pohároch zostáva rozmazaná škvrna,
ktorá vyzerá ako mliečna pôda, ktorú ne-
možno odstrániť ručným utieraním. Pri
vystavení svetlu sa objaví modrastý/dú-
hový vzhľad.
- Používa sa nadmerné množstvo oplacho-
vacieho prostriedku. >>> Znížte nastave-
nie oplachovacieho prostriedku. Pri pridá-
vaní oplachovacieho prostriedku vždy vy-
čistite oplachovací prostriedok pretečený
do okolia.
- V dôsledku mäkkej vody došlo ku korózii
skla. >>> Presným meraním tvrdosti vody
v rozvodnej sieti skontrolujte nastavenie
tvrdosti vody. Nepoužívajte soľ, ak je
voda vo vašej sieti mäkká (<5 dH). Na
umývanie používajte cykly s vyšším na-
stavením teploty (napr. 60-65 stupňov).
Môžete tiež použiť komerčne dostupné
čistiace prostriedky na ochranu skla.

V umývačke riadu sa vyskytuje pena.

- Riad sa umýva ručne s čistiacim pros-
triedkom na umývanie riadu a potom sa
vloží do umývačky riadu bez opláchnutia
pred tým, ako sa vloží do umývačky riadu.
>>> Pri detergentoch na umývanie riadu
určených na ručné umývanie nie sú k dis-
pozícii žiadne vlastnosti na reguláciu
tvorby peny. Pred vložením do umývačky
riadu nemusíte ručne umývať riad čis-
tiacim prostriedkom. Hrubú zeminu na
povrchu misky jednoducho opláchnite
vodou alebo ju zoškrabte papierovou
utierkou alebo vidličkou.
- Leštidlo sa vylialo do umývačky riadu pri
pridávaní leštidla. >>> Dávajte pozor, aby
ste pri pridávaní leštidla nevyliali leštidlo
do umývačky riadu. Rozliaty oplachovací
prostriedok očistite papierovým obrús-
kom/utierkou.
- Veko zásobníka na oplachovací pros-
triedok zostalo otvorené. >>> Po pridaní
oplachovacieho prostriedku nezabudnite
zavrieť veko zásobníka na oplachovací
prostriedok.

Prestávka na riad.

- Riad je umiestnený nepravidelne. >>>
Umiestnite riad podľa pokynov v návode
na použitie.
- Koše sú preťažené. >>> Nenakladajte
koše nad ich kapacitu.
- Po skončení cyklu zostáva v umývačke
riadu voda.
- Filtre sú upchaté. >>> Skontrolujte, či je
filtračný systém vyčistený. Filtračný sys-
tém pravidelne čistite podľa pokynov uve-
dených v časti "Čistenie a údržba".
- Vypúšťacia hadica je upchatá / za-
blokovávaná. >>> Skontrolujte vypúšťaciu
hadicu. Ak je to potrebné na odstránenie
upchatia, odstráňte hadicu a potom ju
opäť nainštalujte podľa návodu na in-
štaláciu.

10 VYLÚČENIE ZODPOVEDNOSTI / UPOZORNENIE

Niektoré (jednoduché) poruchy môžu kon-
coví používatelia opraviť bez toho, aby spô-
sobili akékoľvek bezpečnostné problémy
alebo nebezpečné používanie, za predpo-

kladu, že sa vykonávajú v súlade s nasle-
dujúcimi pokynmi. (Pozri časť „Chcem sa
opraviť“).

Preto s výnimkou častí uvedených v časti „Chcem sa opraviť sám“, ktoré môžu opraviť koncoví používatelia, sa dôrazne odporúča oprava autorizovanou servisnou stanicou, aby sa zabránilo bezpečnostným problémom, a je povinná pre pokračovanie záruky na výrobok Beko .

CHCEM SA OPRAVIŤ

Opravy, ktoré majú vykonať koncoví používatelia, môžu byť vykonané na nasledujúcich náhradných dieloch: Externé zdroje napájania, diaľkové ovládanie. (Aktuálny zoznam náhradných dielov je k dispozícii na adrese <https://www.beko.com.tr/destek> od 1. marca 2021)

Okrem toho, aby sa zabezpečila bezpečnosť výrobku a aby sa zabránilo riziku vážneho zranenia, musia byť opravy vykonané podľa pokynov v návode na použitie alebo <https://www.beko.com.tr/destek> na adrese. Z bezpečnostných dôvodov pred vykonaním akejkoľvek opravy odpojte výrobok zo zásuvky.

Nemôže niesť zodpovednosť za akékoľvek bezpečnostné problémy, ktoré môžu vzniknúť v dôsledku opravárenských operácií

(<https://www.beko.com.tr/destek> alebo pokusov koncových používateľov opraviť diely iné ako tie, ktoré sú uvedené v používateľských príručkách alebo v súlade s pokynmi v adrese <https://www.beko.com.tr/destek> a diely v aktuálnom zozname dielov, ktorý je k dispozícii Beko na adrese. V takom prípade bude záruka na produkt neplatná. Beko

Preto sa koncovým používateľom dôrazne odporúča, aby sa zdržali vykonávania opráv iných dielov, ako sú uvedené náhradné diely, a aby sa v prípade potreby obrátili na autorizovanú servisnú stanicu. Takéto pokusy o opravu zo strany koncových používateľov môžu spôsobiť bezpečnostné problémy; poškodenie výrobku a následne viesť k požiaru, záplavám, úrazu elektrickým prúdom a vážnemu zraneniu osôb.

Procesy opráv nasledujúcich častí, ale nielen tých, ktoré sú uvedené, by mali vykonávať autorizované servisné stanice: Vnútoré napájanie, kondenzátory, batérie a akumulátory atď.

Výrobca/predajca nenesie zodpovednosť za akékoľvek nedodržanie vyššie uvedeného zo strany koncových používateľov.